

VIENYBE LIETUVNIKU



GAARSAS SUSIWIENYIMO.

Nr. 9.

Plymouth, Pa., diena 26 Vasario (February) 1890 m.
ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE POST OFFICE AT PLYMOUTH, PA.,

Metas V.

Tas laikraštis yra patvirtintas ir pavelytas dėl skaitymo
brolams Lietuviams nuo valdžios dvasioskios katalikiskos.

Kun: D-ras M. Juodyszius, prabaszczius Brooklyno.
Kunigas A. Burba, Klebonas Plymoutho.

Kalendorius 1890.

2 NEDELA GAVENIOS.

Evangelija: Apie persimaingmą P. Jezuso ant kalno Tabor.
(Mat. 17.)

KOVAS (MARCH) MENO. Tur dienu 31.

DIENOS.	VARDAI SZVENTUJU.
2 Nedele.	Helenos Ciesor.,
3 Panede.	Kunegundos Ciesor.,
4 Utarni.	Kazimiero Lietuv. Kar.,
5 Sereda.	Euzebijuszo Opat.,
6 Czetwer.	Koletos Panos, (pilnas meno.)
7 Petnicze.	Tamosziaus isz Akv. Dakt. Baznycz. Szv.,
8 Subata.	Albino Muczeln.,

ŁOCNASTIS J. PAUKSZCIO.

Raszytojas A. Turškis,

Rankraszecei atsiusti nog mus
Brolu [korespondencijos] ne bus
sugražinti adgalos.

Adrisai Uredniku
Susirienijimo Lietuvniku
Amerikoje.

Rektorius,
Rev. M. Juodyszius,
152 North 10-th Street,
Brooklyn, E. D. N. Y.

Prezydentas,
Thomas A. Butkiewicz,
Nanticoke, Luzerne County Penn'a.

Sekretorius,
Vincent Wroczyncki,
Mahanoy City, Schuylkill Co. Pa.,
P. O. Box 429.

Kassierius,
Sylvester Pauksztis,
Edwardsville, Luz. County Penn'a.

THE WEEKLY
"Vienybe Lietuvniku"

APPEARING EVERY WEDNESDAY
The only Lithuanian "NEWSPAPER"
in PLYMOUTH, PA. Represents the
interest of more than 75,000 Lithu-
anians in the United States. Subscrip-
tion only Two Dollars per year.

RATES OF ADVERTISING.

ONE LINE ONCE..... \$0.25
ONE INCH ONCE..... \$1.00
ONE INCH, ONE YEAR..... \$10.00

All communications must be addressed

Joseph Pauksztis, Plymouth, Pa.,
The Printing Office of "Vienybe
Lietuvniku" executes the cheapest,
promptest and most correct printing
in lithuanian languages:
Job Printing in all modern languages.

"Vienybe Lietuvniku"

Iszejna kožna Sereda, Plymouth,

KASZTUOJE.

ANT METU AMERIKOJE \$2.00
IN UZMARES..... \$3.00

Adresas toks:

Joseph Pauksztis,
Plymouth, Luz. Co. Pa.,

DIEVAITIS

APYSAKA SZIOS GADYNES

pagirta ant konkurso kurjero
Warszawsko,

1 Gegužio 1888 metu.

paraszita.

Marijonos Radzewicziutes.

(Tąsa)

— Ne buvo kada, miela tetute! nueisiu kaip antrą kartą atvažiuosiu.

Ragis apsisuko ant kulnies, ir pažiurejo ant savo krikšto sunaus.

— Morkau! — suszuko garsei.

Paszauktas pakele galvą.

— Ka tevas norite? — paklause tykai.

— Ar tu ne buvai prie smerties tevo? Ar ne girdejei ką jis sake?

Morkus apsidaire ir suprato delei ko tas klausimas buvo ir tare:

— Ka ir manę sake, tai supratau ir iszpildziau.

— Oi ka ape ji sake, ar tai ne girdėjė? Ho, ho, žinoma kad ne tau tą viską pavedė tikrai, bet tu turi žiuret tą!

— Viską asz! — sumurmejo Morkus.

— O žinoma! — patvyrtino Ragis. — Reikejo tau jam pasakyt: Tevas paliko tau žiamę ir savo palaiminimą, jago savo sznektos ir tikeimo nepamirysi. Ba kalba tai yra galybė, o tikeimas tai duoda drutybę! Ar ne taip Kazi?

Kazimiras pažvelge ant Ragio, per savo brilus, ir nenoredamas susirauke. Isz lauko inejes in sziltą stubą, ir nog gardžios vyrtines, pasidare jis labai graudingu ir beveik ko ne pradejo verkt.

— Teip, teip, — pradejo atsilusęs — jus dailei kalbate! Asz žinau! Tevas buvo szventas žmogus, kad ape manę pamine, ape toki šatrą! Asz jau senei rengiausi sugrinžt ir pult jam pokoju, bet szetonas ma periszkadijo! Bet asz tenai ne vagiu ir laiko nepraleidau ant nieko, tikrai tai kad biski per daug geriau! Asz nepamiršau ape jus!

— Tai lik prie musu vaikėlu! — tare pana Aneta, prijus prie stafo ir dapiidama jam in stikleli sznapso, už kurio jis meilei nusitvere.

— Ne galu, tetute, ne galu mano brangus bačandeli, prisiėgiu ant Dievo kad ne galu — pradejo murmet iszgeręs sznapso. — Mes szerius verbludu pirksim, laju tirpysime ir rinksime rublus. Kaip sugrynsziu tai busiu bagotas kaip Rotszildas, ir jum duosiu kiek noresite, dovanu.

— Tai yra kad tevo palaiminimas ne deš tavęs — tare Ragis sėsdamas ant suolo.

Suprato kad tame žmoguje ne buvo ane jokios iszeigos. Tetute da jam pripyle sznapso, o Morkus mirktelejo in ję.

Kazimiras gere, raukese, spjaude ir kas vačanda arsziau — ležiuvio ne galeje suvaldit.

— Petersburge tokios ne geriau — tai auksas, tokis sznapsas! Kodel tevo palaiminimas ne deš manes? Asz teisin-

gas žmogus. Asz jam auksyni paminklą pastatysiu. Asz ne pamiršiu ape savyszkius! Bet kas zin kas blogai ma da rosi.

Pradejo rauget, visas pabafo, rodesi kad tuoju apšlobs. Visi paszoko.

— Sztai turi! Da gali apsyrgt — tare Ragis.

— Tai nieko, tai nieko — atsake pana Aneta — nunesz-kite ji in jegamasties stubą ir paguldykite, tai teip reike...

— Ką reike? — klause Ragis, bet pana Aneta apsidaire in runda ir pridejus pirsztą prie lūpu tare:

— Paskutyni stikleli jis iszgere, asz uszdaviau jam vaistu (liekarstu.)

— Aha! — iszsiblaive veidas Ragio — tai dabar kas kita — tai gerai! Kazimiras stenejo labai, prakaitas apipyle jam kaktą. Morkus paeme ji ant ranku kaip vaiką ir nunesze in stubą. Ragis nuejo paskui juos.

Sugrižo ne užilgo, abudu linguodami galvomis.

— Bet ar ne perdauk tu vaistu? — paklause Ragis.

— Ei ne! tiek kiek reike! — atsake pana Aneta.

— No, no, Dieve sergek kožna krikščioni nog tokio gerymo. Pana Aneta pavaiszyno ji gerai!

— Ilgai mano sumnene ne galejo pristot ant to, ar duot ar ne! Bet szendien ma sapnavosi brolis ir nedraude! Brangi tai liga.

— Kad jam da užduot vaistu nog tu szeriu verbludu, tai ir baisi liga — pritare Ragis.

Duos Dievas rodą ant visko — tare senuke kavodama vaistas in skrynuते.

Morkus pažvelge per langą. Veselninkai grižo namon, da su dydesniu larnu ir riksmu, buvo jau po szlubo.

Senis Voinatas pasityko su druska ir duona, kapelijo grajino koki tai szoki.

Ant kiemo, suszales Margis uszkauke antrą kartą, pritare jam manazeryje Rimkaus ir dusze Morkaus. Nog mažu dienu lauke jis tos dienos, ant gafo ir sulauke, viskas buvo jam žinoma, tikrai asabos persimaine — deš jo ne buvo vietos tenai.

V



Auksztai ore lakiojo veverselei ir ragino savo giesmute, žmones in darbą.

Isz dvaru ir kaimu iszejo burei darbiniku, pasklydo po lauką, su giesme ant lūpu.

Pergrubia, žemaityszka dievaite pavasario, su dydele puikybe ejo mažais upeleis per laukus ir gires, mokyno paukszczius giedot, kvietkeles dabyno ziedais, dangu apdengdavo melynumu in vietą pilku debesu, ant gafo dasigavus iki Dūbsai plauke povalei, neszdama nesutyrypusės da ledynes.

Piemenukai iszginę galvijus, matydavo ji kartais atskiafantisę isz daubu, paveiksle baltos miglos, katra uszkłodavo laukus, o po savim palikdavo ženklą: daimatynius laszelus ramos, katruos saule potam paimdavo pas save.

Parleke garnei ir nuvargę nog ilgos kelones in savosodybas.

Vieną vakarą pora isz ju ilgai lakiojo ape Sandvilus ant gafo nusileido ant stogo Morkaus kluono ir isz džiaugsmo

garsei suklegeno.

Pirma budavo bijojosi kiauru stogų ir niekas juos nepritraukdavo, o dabar pažino jie kad buvo paguodotais svečiais, nes ant jų priėjimo buvo uszkiautas ant stogo senas ratas, katrame galejo pasidaryt sau lizda.

Ragis palei senoves paprocio žemaitiszko, sveikindavo juos su džiaugsmu, o pana Aneta kasdama ežes darželyj, ir iszgirdus ju klagenimą užsiziurejo ant stogo, nevat Gralis pargrįžes iš lauko, pamiršo ape savo suburdinacyją ir iš visos spekos pradejo rekt in exkapraln:

— Pone! pone! gužutis! gužutis!

Svečiai apsigyveno, Ragis lauke tik tai pribuvimo Morkaus, nes žinojo kad tas dalykas ir ji palinksmis.

Bet Morkaus niekas ne mate nog paskutinio buvimo su Kazimieru. Kaip karalus randijo iš Pasvites, apėme Einikus, gaspadoravo Budraicziuose, bet pats ne atvažiuodavo. Seni tarnai iš Skomontu, povalei, patykai persikele pas ji; ne galejo sutikt su vokiečiu ir jaunu ponu...

Morkus visus juos paskyre ant ukystu, kaipo arėndoriūs ir atidave po prižiura Ragio, pats niekur nesikysdamas; in maūnus tik tai pats davyžuodavo, kurie ant pavasario vėl pradejo užt ir pilt grasius su miltais, ant naudos Morkaus.

Kas kartas daugiau ape ji pradejo sneket po visą aplynkinę. Visi tvirtino kad jis pereis savo nebaszniką tevą gaspadorystej, pranaszavo jam didelus skarbus, tevai perstatydavo ji už paveikslą savo sunams, motinos velydavo gaut toki virą deš savo dukterų, kožna pavydet pradejo senai Janišauckienei, ir pradejo lankyt Jurgiszkius, kad pažint Jadvigą, in katrą buk Morkus insimylejo.

Ir Skomontai papuole ant liežiuvio žmonių. Vitaudas sugrižo in Rygą, užė ir lattravo su kokia tai vokyszka aktorka, ne labai garsynga, bet gana daile ant veido. Trotijo ant jos daug pinigų, ant nedelos tris kartus turedavo pojedynkus, o ant gafo susibare ir su motina.

Tur but szlektai ejosi ponei Czertvanienei, kad atsiunte Morkui pakvietimą ant Velyku, su tukstanczeis narakavonių ir skundu ant sunkiu laiku.

Morkus atrasze jei kad ne gali pribut, nes Jazvigla szauke ji in Kauna, delei koku tai reikatu. Buvo tai metinis laikas pabaigimo Pasvites rokundu.

Pas Voinatus gaspadoravo jaunieji gaspadorei. Marta linksma ir daili, ne stoka buvo duonos, bet vienok matyt buvo, kad stoka kas zin ko. Tankei buvo barnes. Voinatas senis, už mažiausi dalyką bardavosi, Marta ne galedavo nutylet, o Łukoszius insimylejas in savo paczia, usztardavo už ję.

Senis kas nedele iszvarydavo juos isz stubos, tarnai ne zinodavo katru klausyt, o Gralei isz tos kasdienines barnies, trotydavo akvata prio darbo. Ant gafo prisipainiojo ligos. Jauna moteryszke tankei ateidavo pas pana Anetą, praszyt žolu, kad ir juokdavosi isz baiku Ragio, bet vienok matyt buvo dideli smutką jos duszioje. Łukoszius kas valandą dūšaudamas, buvo didžiausiu jos rupeszečiu.

Vieną kartą ant vakaro, atejo pas senukę. Ženklas aszaru buvo matyt akise, kad ir snekejo gana linksmai.

— Ateinu pas pone praszyt farmos ant czerkasu. Tokiu dailu niekas pas mus ne turi.... Oi kaip cze pas jus daili — dadave pažvelgus in darželi, per naujus sztaketus.

— Acziu už pagyrimą mano miela! — atsake senuke... formas turiu ir duosiu su akvata! Oi kaip jus tenai su ligoms.

— Acziu! Biski geriau, jau szendien Łukoszius iszejo pas savę, in lauką, ba tur but kraustysimese nog senio.... Nusyjuoke smutnai ir dadave!

— Duona svetimu peilu riektą, ne gardi! Ar pono Ragio ne yra namie?

— Ne yra, iszvažiavo in Žvirblus, o kad pasijeme su savim ir muszkieta, tai tur but eis in medziokles.

Susedo ant suolo pasienij. Vakaras buvo labai dailus, pilna visur kvapo nog beržiniu pumpuru, o ir garsas užmiegancziu pauksztelu, mielas buvo ant paklausimo.

Senuke sudejo ant kelių nuvarguses rankas, o Marta dairesi ant czysto kiemelo.

Naminei paukszei pripratę prie savo gaspadines, ejo prie jos ranku, ulyczia grižo galvije ir keleta avių. Visa ukyste buvo didžiausime paredke.

— Łaimingą turite ranką! — pritare jauna moteryszke — ne dovanai ponas Ragis yra burtiniku, jum viskas rankose veisesi ir auga!

— Didžiausiu burtiniku yra Dievas ir Szvencziause Panele Ugienuose. Ne musu tai gilukis, tik tai Morkaus! Sirta jis ir visi atstojo nuo jo ir naskriaude ji, Oi toki Dievas myli ir apiekavojese.

Marta nuleido akis. Nog senai suprato ji gana gerai, kad nedałaikydama savo prižadeimą sugadino savo dalę. Isz priezasties to jautimo, da ląbjau su dede ne sutikdavo. Mažu ir pats Voinatas gailejosi dabar to ka padare per savo piktumą?

Toj valandoje subildejo vežimas ant kelo. Pažvelge abidvi.

— Sztai ir jegamastis parvažiuoje — atsiliepe pana Aneta, pamaczius bałtą kumelę su kumeluku. — Žodis stojosi kunu! Juk tai musu Morkus drauge su juom. Szoko greitai atidaryt vartus, bet Morkus pirma iszoko isz vežimo.

— Ar matai garni? — suszuko Ragis isz vežimelo.

Pakele akis ir atsoko atbušas. Nesitikejo pamatyt buvusios savo sužiedotines, savo stuboje. Kraujas uszgavo jam in galvą, nuleido akis.

— Oi isz kur tai Dievas atvede? — klause tetute — Eikszia! eikszia! laukeme taves.

Prisiartino. Veidas povalei izsiblaivino, be jokio susimaiszymo, palenke galvą ir trumpai pasveikino:

— Łabas vakaras!

— Manes pone Aneta tegu paklaus, kur asz ji pagavau! — reke Ragis nog kiemo prie tvarto. — Ho, ho! žinoma! Senas ažuolas užė, tai tas pagonas ir sedi tenai. Poterius kalba in medi. Pagavau ji tenai prie to darbo. Łabas vakaras ponei Łukoszienei! Ba ne žolu ant mylejimo, atejote?....

Marta nusyjuoke po senovei.

— Jago ponas esate burtiniku, tai galite zinot be klausymo. Sudievu visiems. Formas paimsiu rito.

Greitai nubego o Ragis pažvelges ant jos dadave:

— Žinau, žinau, kad koki dailu ritą jus ant smerties pasipjausyte. At, niekai!

Suplojo su rankomis ir atsisuko in senukę.

— Oi ar afminsytė pana Anetą, ką jis parvežė iš Kau-
no? Ho, ho! pasakysčiau, bet pana Anetą, kaip moteryškę,
gatava da apalpt.

— Sergek, Dieve nòg ko blogo! — tare persigandusi.

— Štai jau ir baime. Ho, ho! O asz kaip tiktai iszgir-
dau, tai tuo juoktis užsinorejau. Krukis mano beveik pra-
dejo szokt. Bus veseile, pana Anetą. Žinoma! Ha, ha,
ha!.....

— Kieno? Ar Morkaus? — paklause.

— Oi kodėl ne mano — paklause uszpykęs, ir usus kram-
tydamas.

— Jago jusu, tai ne teip greitai. Oi tu Morkau ar isz
Kauno?

— Isz Kauno ir isz Vilniaus. Atvežiau tetutei visokių
seklų, o Jazviglę su visa familyja, siuncze jum labas dienas.

— Oi Kazis nieko — atsiliepe Ragis.

— Kokis Kazys — paklause pana Anetą, sudejus ran-
kas.

— Kokis? — Musu Kazys.

— Oi isz kur jis tenai?

Ragis beveik nnsyjuoke biski.

— Kaip asz nulydejau ji pereitą žiemą, tai da ir dabar
tenai sedi — atsake Morkus.

— Szventas Dieve, oi kas tai su juom darosi? Ka jis te-
nai veike?

— Oi ka? Mislyjau kad szeszeli koki pamacziau, stuboje
pas Jazviglę. Dukte jo kas zin ką siuvo, o jis jai skaitė kni-
gą. Atejau vieną kartą, žiuru — jie sedi, atejau antrą kar-
tą — tas pats, ir trecią ir ketvyrą — tas pats. Teip juos ir
palikau!

— Tai geros vaistos dadave pana Anetą, da-
bar jam ne-rupi szerei verbludo? Ka?

— Sake mą kad uždes kromą Kaune. Sznapso ne ima
in burną, ir galima suprast ką sneka!

Senuke apsiaszarpje, o župos jos drėbejo isz gailesties.

— Stebuklyngi yra kelei Apveizdos Dievo — tare at-
sidusis — Tevo palaiminimas ji perdare! Tai yra džiaug-
smas prolukui danguj!

✓ Oi Orvidu kaip ne yra taip ne yra — atsiliepe Mor-
kus. Ir in Jazviglę niekas ne atsiszauke. Dareme rokunda.
Du szimtai tukstancziai rublu guli banke, o kiek da pribus
per deszymts metu! Oi kam tai? Ne yra ant sviato to dalyko
ne iszpyldtio, ape katrą tevas mą pasakojo, mirdamas.

— Ha, mažu ir teisybe! Mazai kas gero yra ant sviato!
Pakentek da vaľandelę, o potam eik ant rodos pas kuniga!
Mažu tave iszlosuos nog prisiegos!

Tetute pakele ranka in virszu ir teip jam pradejo kal-
bet.

— Nesibylok Morkau! nesibylok! neužilgo Orvidai su-
grinz!.....

Morkus mostelejo su ranka ir atsiduso.

— Ne su mano laime, dasiľaukt geresniu ľaidu, — atsa-
ke smutnai.

— Oi vaike! oi ko tau stoka? — tare Ragis. Tfu,
niat pikta klausyt. Ne grieszyk. Eina viskas ko nogeriau-
se! Oi ar matei garni?

— Žmones ne gali atsigirt tavym — dadave pana Ane-
ta.

— Žmones pasake Jazviglę, kad asz apvagių Pasvitę.
Kaip pamate tukstanti rublu, daugiau ateigos, neg pirma bu-
vo, tai žmogus isz gailesties pradejo verkt. Oi ar žinote isz
kur iszejo tie liežiuvė? — isz Skomontu. Vitaudas pasako-
je kožnam.

Nedabaige, dantis sucziaupe ir perejo kelis kartus per
stubą.

— Łatras — suszuko Ragis.

— Tokiam tai gerai yra ant sviato — atsiliepe Morkus.

— O kaip pareina blogai, tai szaukiasi prie manęs.
Szendien pasitykote mane kaip asz vaziavau pas mocziaką,

— Tai kam duodi — paklause su piktumu Ragis.

— Kad kas kitas ne duotu.

Pana Anetą kaip ir visados, ľagadnu budu insimaisze
in snektą.

— Gana Morkau, gana! Geru keliu eini, teisyngai dirbi,
nieką nenuskriaudei ir nekeikei, tai esi gana bagotas ir ľai-
mingas. Buk spakainas, po szlektu dienu pareis geros, ir
isznagradis už viską. Nesirupink! Kitaip niekados nebuna,
tokis yra paredkas ant sviato. Eiva in sodeli, paziurek kaip
medelei sprogsta, kaip viskas pradeda žaluot. Pavargai no
kelones, galvoj tau užė.... mažu tau ką skauda? Ar ne tu-
ri kosulo?....

Senuke savo ľagadnais zodžiais visados pergaledavo jo
smutką ir jis teiposgi negaledavo but atszalusi priesz jį ir
atsakyt asztrei.

— Acziu, tetuei — tare patykai. — Galva ma skauda
bet ma tas tankei užėina. Tas niekai!

— O matai. O niekados ma ne pasakėi! Kožna liga no
nieku prasideda ir niekais isz pradzių galima iszgydit. Ko-
kis tu ne teisyngas, kad tyli. Palauk, rasa puola, eiksia in
stubą. Tuoju tau iszvirsiu žolelu. Iszgersi, ar ne teisybe?
Tai tokios gardžios ir geros! Eiksia mano mieľas kudiki,
eiksia!....

— At, klauso pana Anetą — atsiliepe Ragis pipkę kym-
szdamas — ne žolu jam reike tiktai paczios. Tai liga jau-
nystos ir gana. Asz tai žinau palei save. Kavalierius, kava-
lierius suprantą.

Megyno visaip baikaut, kad suramyt Morku, prinesze
jam visokių valgių, o isz meiles delei tetutes atsigerė bjau-
raus viralo, nevat snekejo biski ape Kazimierą

Ape pusnakti nuejo abudu su Ragių ant atsilsio. Szalta
buvo, deľto Ragis sukure ant kamino ugnį, isz sausu szatru
prie szviesos katros abudu pradejo snaust. Morkus iszitiese
ant łovos, insižiuřejo in savo blekinę riceiriu, ir pradejo du-
mot kas yra blogiausia: ar senoves karios su kriziokais,
kokis tas ricierius turejo, ar jo łocnas dabarinys padeimas,
kada už savo procę ne gauna ane jokios padekavones.

Ricierius turejo smutna, bet spakaina veida, su kokių
tai neiszpasakytu smarkumu, vijosi neprieteli, turedamas vil-
ti nugaleimo, o jis! Morkus ne galejo turet tos vietos, deľto
toji mislis arsziause jam nedave spakajaus.

(Tolau bus.)

J. J. Hof Land Comp.,*Ukinikai džiaugesi iš vaisių savo girių ir taikie žiemos.*

Delei to kad aplynkines kur yra girios, duoda uždarbi, o vasarą dregnumą reikalingą vaisiams užtaiko, delei ko galima tikėtis geru uradzoju.

Kolonija toji yra kožname dalykie labai naudinga, dėlto paskyrem šimtus vietų aplynkineje giriu, tarpe uždetu jau kolonyju ant kuriu kas valanda galima yra pribut. Žiame toji yra musu loenasczia ir dėlto kiekvienas katras pyrks, gali tikėtis kad gaus savo tikras ir teisyngas popieras.

Atsiszaukite pas mus, o gausite mapas ir iszreiszkyumus.

J. J. Hof Land Co.,

119 W. WATER STR.,

Milwaukee, Wis.

LIETUVA.

Kitkart Lietuva buvo garsinga,
Miszkuos, giriose sveika, laiminga.
Bet maines laikai, prieszai iszdygo,
Tada Lietuva save iszvydo,
Jog be vienybes nebus stiprybes:
Kariaut priesz prieszus reikia narsybes.
Kuopon Lietuviai visi susrinko
Ir kuningaikszi tuojaus apsrinko.
Tas ginklus jemes Krizokus tvojo
Ir su piktybe po koju klojo.
Nuo ju atsgine priesz Gudus ejo,
Paskiaus ir Lenkus su veju veja.
Per daugel metu Lietuva augo
Irgi it milzins narsi uzaugo:
Per kares, vargus rubezius pleczia
Ir su greitumu iszvyja sveczia;
Kursai uzdriso lankyti Lietuvą,
Tas nenoredams veikiai prazuvo.
Uzgimst Jagella, su Lenkais riszas
Ir menkst palengu mus' krasztas visas:
Lietuviai mirsza drauge su kalba
Ir jau ner musu, nieks mus negelba.
Poetai gimsta del Lenku laimes,
O tikrs Lietuvis negal be baimies
Kalboje savo zodi taryti,
Nes musu draugai nor-ji praryti.
Daug amziu bego, daug laiko zuvo
Ir vis kas syki mazin Lietuva:
Jos vaikai giedzias savaip szneketi
O Lenku kalba ima mileti.
Bemegant saldziai, tarsi numirus,
Girdetis balsai ir matom vyrus,
Kurie su darbais jos dvase zadin

Ir visus brolus in kuopa vadin:
Atskelkim, brolai, neblaiks miegoti!
Reik mums nors syki ant koju stoti!
Nebmirkim tolaus, vis gyvi bukim
Ir tarp svettautu jau nebezukim!
Ant szito balso daug brolu kelas
Ir kaip paukszcziukai isz kiauszo velas:
Pabaige mokslus svetur gyvena,
Bet tevu kalba visnomet mena,
Ir kiek kas gala skatika duoda,
Kad del Teyvnes didint aruoda,
Isz kur szviesybe Lietuvon zengtu,
Ja nuo mirimo, nikimo dengtu.
Mus Litvomanais Lenkai vadina
Ir musu darbus visaip trukdyna.
Juk dažnai skundzia mus priesz Maskolu
Ir taip papuola daug musu brolu.
Oi, brolai mieli, mes nesigaskim,
Teyvnes mele szirdyje raskim!
Ta mus pradziugins, pasaldins dienas:
Prades darbotis isz mus kiekvienas.
Nors daugel kalbu suprast galesim,
Bet vis savaja daugiaus mylesim.
Nors prieszai didi mus gniauzo, smaugia
Ir mums priskelti neduoda, skaugia,
Vienok mes gyvi, nenoriam mirti,
Bet vilti, laime turiam iszgirsti.
Eikim in kuopa, brolai meilingi!
Bus ir del musu laikai laimingi:
Uzteka auszra, bus giedri diena,
Ragins Lietuva broli kiekviena,
Idant myletu Teyvne savo,
Nes tarpo musu tauta atsgavo.
Dirbam iszvieno, vyrais pasrodom
Ir apsijuokti daugiaus neduodam.
Tegul Lietuva gyvoj laiminga
Irgi su mumis visur laisvinga!
Nesibijošim pikto patirti,
Uz ja prireikus, galesim mirti.
Kelkis Lietuva! mes vaikai tavo
Tav atiduodam gyvasti savo,
Idant apszviesta butum tarp musu
Netik Lietuviu, betgi ir Prusu.
Mes visi vaikai jau mylam tave,
Jau susiprantam mes tarpo savęs:
Motyna viena mus visus gimde
Ir savo krutims pieniagoms szilde.
Jau musu dvase tikrai atgyjo,
Katraja prieszai buvo praryje:
Jaucziamos sziadien tikrais Lietuviais
Ir apginejais Lietuvos guviais.
Tris milijonai sziadien gyvenam,
Meile prie taves visada menam.
Nieks mus nuo taves skirti nedrista:
Kas mus marina, tegul pats mirsza.
Tu tarpo musu jau nebemirsi,
Jau tautos kalba visur iszgirsi:
Ar jure irsim ar zeme eisim,

Tavę isz mislu jau neiszleisim.
 Žadinki vaikus, inpilki meilę.
 Ir visu visur naikinki seilę,
 Kuri mus tramde, juokingais dare
 Ir in tamsybes varyte vare!
 Regiam szviesybę, iszminti turiam,
 Jau kaip Lietuviai laimingai žiuriam.
 Gyvenk, Lietuva, tarp visu musu,
 Ar isz Lietuvos, ar kas isz Prusu.
 Pašaimink, Dieve, musuosius darbus
 Irgi palengvink sunkiuosius vargus!
 Tegul Lietuva apszviečia savę
 Ir darbuos, szirdyj, užlaiko Tavę!

Lakunas.

Brolei Lietuvei!

Iš tikros szirdies velyju
 jums skaityti Lietuviszkus
 laikrascezius ir knigas, kame
 nieko niera prieszingo Katali-
 ku tikeimui, dėl naudos dva-
 siszkos ir apszvietimo protą.

Jusu brolis.

Kun: A. BURBA.

Klebonas Lietuviszkos para-
 pijos Plymouth, Pa.

MILAUCKAS

Ant East Loyd Str. Shenandoah.

Atydare twarta kurem laikis ge-
 rus arklus dėl sandimo wisada.

Naudynga zinie

DEE LIETUWNIKU.

M. MOCKIEWICZE, pargabeno isz užmarea
 wysokiu Lietuviszką knigu, kajpo taj: Histo-
 rycznu, B įkiniu, Moksliszkų, su grazioms daj-
 n alems o ir su szwentajis skaitimajis, Malda-kni-
 gin, o parduoda suwysaj už mažą prekia. Kas
 noręžinot knigu wārdus ir ju prekia, raszikit
 gromata ir indekit markia už du centus, ant tokio
 adriao:

M. Mockiewiczus,

P. O. Box 54, Detroit Mich.

Rukykit ir cziulbkit Globe
 tabaką, nes tai yra geriauses.

Arklu samditie dėl wysokiu reika-
 tu eikite pas

MILAUCKA.

Pajeszkoimai.

Juožas Paľuckas, tegul duo-
 da ape savę žinę pas Mateusza
 Lynch – nes jis nore su juom
 pasimatytie.

Lymen, Col.

Kur yra Jonas Rudis, paei-
 nantis isz Suwałku gubernijos
 kalvarijos pavieto, gminos
 Rudaminos, isz kaimo Strum-
 bagaľu, jis pats arba kas ape
 ji žino, tegul duoda žinę po
 szitokiu adrisu.

Juožas Szimanynas. N 1124

Gran str. Park Place.

Seranton Pa.

ATSAKYMAI.

J. D. isz Waterburio Conn.
 Dabar negalima tau darba
 pradetie mažum kada toľau.

Otto Elpe Umon Dale Pa
 tavo gazetos dar neatejo ir
 nieko ape jes negirdet.

Gera! mōkancziam adresas
 raszit. Žmones pas mus yra
 suprantanti savo darbą, bet
 jusu aiskiu adrisą kaip jus
 vadinate, tai mum rodosi kad
 mažai kas gales perskaityt,
 bet vienok mes persipraszome
 jusu, ir pašaikome už gerą
 rasztiniką ir galvocziu.

(Gromata ing Rediste

„Vien. Lienur.“

Brolai Lietuviai!

Paskutiniuose numar. Vien,
 Lietuv. 1889 m. Kelonoje
 isz Petropiles, randasi toki
 kaulalei, kuriu maskolus nie
 galetu praryt. O skaitant
 pirmutini numari V. L. szio
 1890 m., isz haugumo, net
 driabulys jima ir sziorpulei

begioja po visas gystas. —
 Vardan Lietuvniku, givenan-
 cziju po maskolaus keravone,
 meldziu broľus — raszytojus
 Amerikos laikrasceziuose —
 ne rodytis teip *aiszkiais* prie-
 szininkais maskolu valdzei,
 ir jaigu ne geidziatę apsinkit
 musu givenimą, — truputi už-
 siľaikit su teip draseis, norins
 grazeis ir garseis, pamokslais
 gazetose!.. Pavierykite, mie-
 li broľai, kad koźnas masko-
 lijos lietuvnikas, perskaitęs
 laikraszti su tokiu albijimu
 maskolu, ne žino kur su ją
 pasidet; ir kad kuris is tam
 tarpe peczius, tai tą gazetą
 umai pavirs ing dumus ir pe-
 lanus; ba jaigu jam ji papuľs
 ing rankas kokio žemskio ar-
 ba žandarmo, tai beda bus
 nabagelui lietuviui, ją gavu-
 sipi. Asz ir ne iszmanau —
 dėlko tokius pamokslus ra-
 szyt?!.. Tas albinejimas mas-
 kolu — dėl Amerikos lietuviu
 ne tur ne jokio cenzo, ne jo-
 kios svarbe; o dėl lietuvniku,
 givianancziu po valdze mas-
 kolaus, — tai tik kilpa vyrves
 ant kaktō. Jus, budami te
 Ameriko, tik suerzsite mas-
 kolu, o paskui jis, ne tureda
 mas tokiu ilgū ranku, — siekt
 jus per pusia svieto, — per-
 pykias, tvers mums, eze esan-
 tiems, už cziuprynos ir priesz
 kiek tik noredamas.

Tokiū spasabu, mes vyrai,
 ne padarysime nieko gero dėl
 Lietuvos. Juk tai vis tiek kad
 kas priejas prie vejines melni-
 czios, nusytverias už jos uode-
 gos, imtu pust, isztempias lu-
 pas, priesz veja, noredamas
 sparnus melniczios pasukt at-
 gal, arba nors suľaikyt juos.
 Na ar tai galimas daiktas?!.

Ne teip jau smarkei mas-
 kolus mus gangina, kaip ne
 kurie musu broľei skundžesi.
 Jis tik nor kad mes jam nesi-
 prieszszytume ir, spakainei
 giviadami, pripazytume jo
 valdzia. Statau ant sudo ko-
 zro lietuvniko szita dalyka:
 nog valdzios yra pastanavyta,

jog rekrutai, surinkti isz visu
 tautu maskolijos, prisiega
 duotu viernumu slūzyt Impe-
 ratoriui, — ant maskoliszkos
 kalbos. Kodeľgi priesz tai ne-
 siprieszina vokieczi, zyđai,
 armianai, mangolai totorei ir
 kiti. Ant gaľo ir kunigai
 musu baźnicziu, pakarnei
 ir nobaźnai stovi su krizium
 rankose, kaip nacalnikas
 skaito maskoliszkai prisieki-
 ma dėl rekrutu; kam gi Kun.
 N.... vienam priesz tai prie-
 szytis? O ir kas per beda!
 davias prisiega ant svetimos
 kalbos, nesuprasdamas jos,
 koźnas visados yra nog tos
 prisiegos luosas ir ne budamas
 viernu tarnu caraus, jis ma-
 ziau užtai sagrieszys....

Tai isz tos priezastes da
 broľams lietuvnikams, nors
 gyvianancziams kitose žiame-
 se, vis tik sziuksztu ne reiketu
 pakialt vaida, pakoľ neturime
 syľos.

Ant gaľo pagalos, per tokius
 broľu vaitojimus, mes, gyvian-
 dami po maskolaus valdze,
 apturesim tik didesni sunku-
 ma, neteksime ne vieno lai-
 kraszczio, ne vienu knigela,
 viskas da ľabjau bus uždraus-
 ta, o kad ir gausime koki ľai-
 kraszti, nors isz netycziu, tai
 ir su tuo toli ne nuvaźiuosime,
pardon, — norejau sakyt toli
 nuvaźiuosime, — tiesiok ing
 Syberiją A. R.—as. 17 1890 m.

Pasarga nuo Redystes

Talpindami szitą atsiszauki-
 mą ing musu Redystę turiamo
 szibei tą paaiszkinti. Ponas
 R. gyvendamas ne Lietuvoje,
 kaip regiasi, jog neviską aisz-
 kiai suprantą, kas kur dedasi.
 Kagi bjauresni gaľ dėl musu
 Maskolus padaryti? Visos
 tautos, gyvenantes po Masko-
 lumi, turia savo knigas ir ľai-
 kraszczius, o mums netik to
 nepavelyja, bet ir prusu ru-
 bezius apstatytas kareiviais,
 kurie už viską daugiaus aki-
 turetu ant lietuviszku ľaik-
 raszcziu ir knigu, kad tie ne-

butu jokiū būdu gabenami per rubėžiū Lietuvonā. Nėgana to žandariai per atlaידus, pamatė kad žmogus laiko savo rankose naują knigą, isztraukia isz ranku ir krato jo namus ar ne ras daugiaus knigu. 1885 metuose Vilniaus redyboje, szvenczioniu apilinkio, Daugeliszkio parapijoje, ponas Maskolu urednikas vaziuodamas kelu pamate, kad viena mergina skaito lietuviszką knigėlę vardu „Mojaus knigėlė“, iszduotą Vilniuje pas J. Zavadzki pirm 1864 metu. Urednikas ateme nuo jos knigėlę ir aimanojanezią merginą pasodino ant triju dienu in kalejimą. 1883 metuose vienas jaunas lietuvininkas, Žaslu parapijos Traku pavieto, Vilniaus redybos, užmekejo koros 10 rublu už tai tiktai, kad rado pas ji laikrasztį „Ausra“ per praneszimus Maskolui Daugio Žaslu klebono. Taigi faktai darodo kaip su mumis apseina Maskolai ir kokią szirdi mes galame tureti prie ju.

Mes turiamė visas teisingas zinias broiams Lietuviams Amerikoje gyvenantiems, praneszti, jei mylame savo Tėvynę.

Isz Waterbury, Conn.,

Man vienas draugas raszo, kad pusanthro menesio atgal lietuvininkai ten uždejo draugystę polytikiszką vardan Gedimino. Pirmamjame susiejime prie draugystes pristoję 20 sąnariu, o antramjame -- dar 10, ir sako, kad tolesniame laike daug daugiaus pristosi. Lietuviu palytikiszkų draugyszių mažai yra; gerai, kad čia ar ten bandoma yra tokias draugystes sutverti. Vis žmones prasilavins! „Lietuviu Mokslo draugyste“ *Baltimoreje, M. D.*, 13 d. Vasario. iszsiunte 185 markes i Prusus dėl atspaudinimo veikało apie istoriją lietuviszkosios raszlavos, kuris veiklas žada buti papiuosztas paveiksłais nekuriu Lietuvos rasztininku (raszalu). Isz szalies girdeti, kad bile kas „mokslo draugystę“ peikia už tai, kad ji darbu apszvietos užsijimanti; peikejus pakursto per „Saulę“ dar p. Boc-

kauskas, kurs žinoma, neperseniai ozkas Lietuvoje korės, ir negali buti priitankus dėl mokslo ir szviesybes. Tegut bus „draugyste mokslo“ susidejusi ir isz aniołu tamsybes, kaip Baczkauskas mena, bile ji Lietuvai apszvietą nesza, ar-gi. verta yra už tai ant jos užpuldineti! Kitos gimines ant svieto gerisi tokiomis draugystėmis, o jau lietuviams -- žinoma nekuriems -- tai darosi krislu akyje. „Ale dėlko? O tai dėlto, kad draugyste, užsidedama, nepasiklause rodos ar pavelenės ponu peikeju!! Na, tegut sako kas ką nori, vienok draugyste, kitu neužkabinedama, eina tolaus savo kelais ir matysime, ką ponai peikejai pasakys, kada draugyste savo darbus parodys. Pridursiu dar, kad prie draugystes kassyk daugiaus, sąnariu pristoją, kaip prie visu apgarsintuju jau „Vienybeje“ galu prideti dabar Joną Burinską, Ant. Naryjauską, Simaną Kurtini, Ant. Niamurą. Ar tai nedailu yra, kad nei dviem menesiam neiszejus musu draugyste susideda isz dikto skaitlaus sąnariu, ko mes nebuvome nei laukę, ir jau is-tenge paduoti i spaudą vieną mokslo dalykuose knigą -- o tolaus bus visko daugiaus ir viskas bus geriaus padaroma; juk pradžia visuomet sunkiausia yra.

„Buvo dvase pirm užnigius,
Sziad ir nauja šekla dygus:
Užibėjo mums ldeja,
Kuri naują dvase seja....

-- Neseniai ir bažnytiniuose reikaluose Baltimoreje pasidare atmaina. Lietuviai Kn. Polujanški pavare nuo savęs už tai, kad jis lenku Kuningō Chowaniec'o klausydamas, nesiėlge teisingai su lietuviais ir vis prie lenku kiek imanydamas trauke. Dabar atvyko ezion Kn. Dutkevyczius, Amerikos lietuviams gerai jau pažistamas nuo seniaus Kuningas. Kas atsieina Chowaniec'o, ezion turiu pasakyti, jog jisai lietuvius, kurie nelenda i jo reikalus, neretai begediszkai plusta ir darto, pagonais vadina, ir syki isz ambonos iszkeike tas lenkes, kurios eina už vyro lietuvio. Berots Lietuvai butu geriaus, kad ženybos tarp lenku ir lietuviu pasilautu, nesa musu tauta liktuosi grynesne.

Keikk dar porą sykiu lietuvius, Kuninge Chowaniec, tai gal ir nustos lenkiutes lipusios prie lietuvininku -- nors tiek naudos lietuviams savo pludimais padarysi! Kas atsieina lietuviu, tai juo tolyn, juo labyn jie i susipratimą pareidami pradeda myleti savo giminę ir palengva bene pasilaus troszkę svetimtautiszkus

dievus garbinti.
Prisikelk dabar,
Gyva busi dar,
Prisikelk, miela
Teviszke mus' Lietuva!
Vis linksmiaus,
Vis gražiaus
Stov saulute ant dangaus.
Teviszke mus' tu senoji,
O tik visados jannoji,
Prisikelkie, džiaugkies vis!
Prisikelti roik,
Bus velykos veik,
Bus pavasaris!

Lietuvos Mylėtojas.

Pasarga nuo Redystes.

Musu siekis yra, idant visas zinias apė judejimą Lietuviu savo laikrasztyje patalpinti. Užtadgi ir apė „Lietuviu mokslo draugyste“ talpiname, nes istatai josios yra gerai žinomi isz apgarsinimo musu „Vienybeje“.

Jaigu aiskiai pamatysime nekrikszczioniszkus stengimus „mokslo draugystes“, tai veikiausiai ir apė tai pasirupinsime apgarsinti. Pakol nieko blōgo isz jos nematome, tai ją pagiriame, kaipo besirupinantį apė apszvaistą ir mokslą dėl Tėvynės labo.

Isz Užmarių.

Isz Visur.

Didelose giriose, katras apjuose isz visu szalu miesteli „Chislawczns“ minskoj gubernijoje, pasirode labai daug vilku, katrie ne iszpasakitas iszkadas dare gyventojams. Sztai visi aplinkinei giventojei pastanavijo padarit abelna ablava. Delei to susirinko, kaip danesza „Miskas Listiek“ apė 400 žmonių, pacziu ukiniku, o teiposgi pribuvo ir daug ponu. Ukinikai vietoje ginklu, turejo lazdas, kotus, spragilus ir szakes. Laike ablavos iszszoko isz guliklos didee meszka, ir leidosi in szalę kur stovejo abyvatelis p. Falewicze, katras pamates meszką szove, bet nepataike, o antra kartą biski ronijo, tada tas baisus žvėris szoko ant jo, apverte ant žiames ir prislege savo sunkumu. Ant nelaimės, kiti strielezei buvo toli, o ukinikai su lazdomis

nieko ne pagelbet, ir biednas žmogus pabaige givasti nuog nagu meszkos. O potam meszka szoko ant ukiniku ir tris isz ju baisei apdraske; -- parveze dar juos gyvus in miesteli Chislawiczus, bet ne užilgo jie numire. Ant tos baisios vainos vietos, pribuvo strielezei ir užmusze meszką.

Londonas 18 d. Vasario. Skuneris „Mary Hagle“ susimusze su britansku „Manhattan“ katras isz plauke die na 11 pereito menesio isz Londono in New Yorka. Szesziolika žmoniu nuskendo.

Petersburgas, 18 d. Vasario. Du aficierai isz imperatorskos gvardijos huzaru, turejo pajedinką Carskame Siele (kaime) abudu sunkei susironijo ir yra szlektame padeime.

Zanzibaras. 18 d. Vasario. Vadai Usaobaru (vietiniu gyventojų) sugrazino majorui Wissmanui, visus daiktus atimtus nuo Daktaro Meyero.

(Garsas) Laikrasztis „Odeskij Wiestnik“ paduoda žinę, buk randas Maskolijos, žada pakasavot rubėžiū tarpe Rosijos ir didzios Kunigaisztistes Finlandskos, teip kad ne reikes moket poszlinas už tavorus: isznaikit finlandskas, pacztas ir atiduot pō prizura randavų valdžiu.

Londonas 18 d. Vasario. Telegramas isz Szaughajaus danesza apė baisu iszpildimą koros Chinuose ant keturolikos kaltiniku. Korą iszpilde mieste Pekine. Kaltininkus atveze ant vietos egzekucijos, vežimuose. Buvo jie aprengti raudonus rubus, rankos užpakalije surisztos, o ant kaklo kožnas turejo sunku lenciugą. Visas tai baisus apsieimas visai juos ne iszgasdino. Pribuvę ant pleciatus, vežimai sustojo, o imperators-

kas komisieronierius perskaite jiem dekreta. Devini isz kal- tikiniku buvo apsuditi ant nu- kirtimo, o penki ant pakori- mo. Pirmutinei likos susta- titi in gleita, prieszai vieta, kur stovejo tarnai ant iszpil dimo koros. Veidus juju po- tam nukvarbavo raudonai, o drapanas nuplesze ir liepe ko žnam iszsikast sau grabą ant dveju pedu gilumo.

Egzekucija trivojo labai trumpai: per pora minu- tu de vinini buvo nukirsti, o penki pakarti. Potam urednikai prisegė kožnam didelę popie- rą, ant kurios buvo paraszitas, vardai, amžius ir už ką pako- rotas, o potaje ceramonije in- mete in duobes ir ne užkastus paliko. Isz visu aplinkiniu, veže žmones kad matytu tą exekuciją.

Ateina zines isz Maskolijos buk palicija isztirinejo dideli susiraszimą ant givasties Caro, ir kad buk in ta susivienijimą prigule artimeusios prie caro szalies žmoniu. Vienas pułkau- nikas ir keli aficierai isz Car- skos gvardijos, buk nusiszovę kaip dasizinojo ape ju iszda- vimą. Kas diena daug aficie- ru suaresztavoje. Jago tai but teisybe, tai gaila Biedno Aleksuko?

Portugalijoje republikonu partija didinasi, mažu ne užil- go apvers dabarinę randą.

Regentai Serbijos kaip ro- dosi tai stenge kad juju 13 metu senas karalus Aleksan- dras, kaip biski paaugs, ženi- tusi su viriause duktere Rusko Caro, katra dabar yra 14 me- tu.

Telegramai isz Petines Amerikos danesza kad kara- liiste Boliwija rengesi ant vai- nos su karalyste Peru.

Isz Varšavos danesza, juk tenai ne užilgo prades ant tik-

ro varyt fabrikantus ir valdi- tojus žiames, katrie yra vo- kiskais padonais Jenerolas Hur- ka, iszdave prisakimą visiem gu- bernatoriams, kad suraszytu visus tuos katrie priguli prie tos kategorijos.

Ant visu geležinkelu Lan- ku karalisteje, kur buvo rei- kafta lenkiszka sznekta, dabartes likos uždrausta, o kas to neiszpildo, lieka atsta- tytas no službos.

Keleckoje gubernijoje, u- kininkai susideje isz vieno nu- pirkto ant randavos licitacijos, dvara Mokrzez, 3,350 margu. Valdžę apims nog Sz. Jono.

Ateina žinė isz Varšavos, kad in Lenku karalistę, kur galibe vaisko stovi, ant pavasa- rio žada pribut da 50 tukstan- cziu. O ant ateinancziu vai- skavu manevru žada pribut pats caras.

Per Varšava važevo du francuski aficierai in Peter- burga; — Varšavoje ant ge- ležinkeldvaro pasitiko juos adjutantas Hurkos, ir uszpra- sze in miesta, bet — jie ne pristoję ant to, tiktai usztru- ko adiną ant geležinkeldvario ir nuvaževo savo keliu.

Parizius 20 d. Vasario. Ke- turesdeszimts trys kunai likos atkasti isz gruzu, Decizo mai- nuose, kur atsitaikę eksplozija pereitą Utarniką.

Berlinas 20 d. Sausio. Li- kos iszduotas prisakimas per- pati ciesoriu, kad visas vai- skas isz miesto Berlino, iszma- szierotu in Kreuzbergą, kur atsiprovines vaiskavos maniev- ros.

Republika Argentinos pas- telavo dvideszimts tukstan- cziu karabinu, fabrike Steyero

Londonas 19 d. Vasario. Garlaivas „Highgate“ susimu-

szę laike miglos prie sałos Luudy, su szifu „Sovoreigre“, ir nuskendo drauge su sze- szeis žmonemis.

In evangelicką Bažnyčę mieste Walczyne, Paznansko- je kunigaiksztystei, inejo va- gis, ir iszemę isz skarbonkos 80 marku, iszgere viną katrą rado zakristijoje, o potam per- nakvoję Bažnyczoje ant rito- jaus anksti iszejo.

Retai labai atsitaiko, kad žmogus pragivenes ant svieto 100 metu, turetu gerą sveika- tą ir pilną protą, o bet tokiu žmogum yra giventojas mies- telo Burzenino, Lenku kara- listeje, kokis tai Jokubas Adomezevskis, katras buda- mas 104 metus senas, savo loc- nos procios užsitaiko.

Berlinas 21 d. Vasario. Ateina zines isz tenai buk dvideszimtis socijalistu likos aprinkta ant uredniku, elek- toralnuose distriktuose pa- siuntiniu in seima.

Dublinas 21 d. Vasario. Li- kos suaresztavota septinesde- szimts žmoniu, katrie prigule- jo prie bunto priesza apsudi- tu ant izsikraustimo giventoju.

Londonas 20 d. Vasario. Danesza isz Morroes kad ka- raliszkas vayskas apeme mie- stą Wassan.

Laikę mityngo socijalistu Staasfurte, uszpuole palicija ir pradejo szaudit in juos. Li- kos užmuszta viena moterisz- ke ir daug žmonių ronitu. Ke- lis palicmonus perdure su pei- lu.

Isz Persijos ir Mesopotami- jos ateina baisios žynios, buk tenai labai dideli sunaikyni- mą padare cholera.

Lietuva. Prałotas kun. Zda- naviczius, dabarynis rundyto-

jas Vilniaus vyskupystes, bus vyskupu in part. infid. be vyskupystes ir sedes pirmą pusę metu Petropilyje, o an- trą pusę metu Vilniuje ir skaitysis prie Vilniaus kate- dros prałotu. — Prałotas kun. Audejonis (Audziewicz) bus Vilniaus vyskupu, kurs dabar sedi Patropilyje ir girdisi, buk tai mien. Bałandyje szventi- mus ir gał Geguzyje atvažiuos Vilniun. kun. A. bus geras Lietuvos vyras deł savo broļu, reikia pasitiketį, nes patsai yra Lietuviu netik kunu bet ir dvase, kaip mums pranesza isz Lietuvos.

Brussel 23 d. Vasario. Ateina žinė buk pabegęs vie- nas labai svarbus kaltinikas isz Siberijos, katruo lauke kas dieną Paryžiui, ir katras žada apgarsint visus apsieimus rus- ko rando su nevalnikais Kare, ape katrą tai daliką jau lai- kraszezei daug rasze.

Panama. 33. d. Vasario, Francuskas kolonistas, katras uždejo plantacijas Charme, likos nužudytas per du savo darbinikus.

Karalus Portugalijos pasi- rasze szendien ant amnestijos, delei užvedimo nauju provu visoje karalistei.

Karaliene Viktorija liepe iszmalavot savo portreta, ka- trą atiduos vienam ruskam pułkui, katro ji rokuojesi unaravu pułkauniku.

MINYSZKA ne isz szio svieto.

Paraszė
J. Iksas.

Tamista turbut iszejei isz proto! Oze jokios ane mynisz- kos, ane moteryszkes nebuyo! Asz pats vienas važiavau ir važuoju!

Tukstantys vabaļu pamys- lijau sau, tegu inkanda toki darba! Ir da karta norejau

jam pasakot, jog tykrai mynieszka važevo, jog pabego ir t. t. Bet jis nenorejo ane klausit, o isz neramumo vartojo mano gazieta. Kagi galejau tada veikt? Prysypaudziau druczei liežuvi pre dantu, atsydusau kaip kalvio dumtuves, užemiau pakarnei mano sosta no kurio arklei uodegomis baide neprietelu (tai yra: muses), ir pradejau myslit, ar czesais tykrai neiszejau isz proto.

Vagone mynieszka buvo dumojau, sedejo kamputije, maczeu tai savo aki my ir snekejau in ja. Bet tas žmogus jokios mynieszkos nemates. Iisai pasake, jog asz iszejau isz proto. Asz vel... asz esmu vysai sveikas — vysai sveikas! Bet kas cze darosi?... Atsytkimas tykras, ir da karta sakau, jog tykras ir....

Tuo tarpu pre pat ausu girdzu szytuos zodzius:

— „Furmone! Prasau pasakit man tavo varda, pravarde, ulicze kurioje giveni ir numeramo.

Asz dirstelejau in užpali ir pamaczeu pagat mane stovyniti mano murzyna pona. Kad tave szymts plikiu! Ne gana turbacijos szendien jau turejau ir turu, tai tas da mane in kompania apskus! Bet jisai klause, turu jam atsakit. Brrr, kad tave galas!

Oj kodel tamsta klausy — po valandai atsyliepiu.

Tas dalikas ira man reikalingas, jisai tare, — kodel tai dasyzynosi velau.

Asz ant to ane szej, ane teip negalejau ir nenorejau atsakit. Tiliugi. Jis vel szniaka savo. Ant gala tai man vysai nepasydabojo ir tariau; Ar girdi tamsta! Su pravarde mano asz nereykalauju sarmatyti; mane pazysta žmones, visos aplinkines zyno mano pravarde, o gi gali ir tamsta zynot. Asz vadynuosi Konstantynas Parvulis, givenu ant uliczos Notre, No. 8, važyneju

karu No. 30.

Dekui tamstai, tare pasazeris, asz viska sudavadisu. Tai pasakies nuszoko nog vagono. Asz važavau savo kelu. O kada myslijau, tai mažu kas ir patropitu atmit, bet asz pats nežynau, ane nežynau kas su manim daresy.

Teip su vayna galvoje neuzilgo davažavau gala uliczos, kur buvo mano stacije. Tian arklus padaviau bernui, o pats tuojaus nuvejau pas gierai man pazystama daktara, pasakiau jam kas ir kaip man atsytyko, o ant gala paklausiau jo: kaip asz iszrodau ir ka daktaras ape mane myslije?

Tau prietelau nieko nekienkie, jisai atsake, byski ludnai iszrodai ant veydo, tai viskas.

Gierai, pamyslijau; jai daktaras teip sako, tai asz bet isz tykro da ne pameczau savo proto. Bet kaip tai gal but, kad cze buvo cze jau nebuvo toi mynieszka? Paklausiaugi daktaro, kaip jis tłumoczije ta mano atsytykima.

— Tai gal — tare daktaras tau akise teip tyk nusydave.

Gierai, sakau, daktaras gal tłumoczyt kaip iszmano ir kaip nor, bet asz ant tokio iszreyszkimo neprystoju, ba kaip vysados teip ir szendien buvau blaivas ir jauceusi sveyku.

— Tiek to daktaras tare ant pazuros ir dabar tamsta iszrodai sveikas. Dekui už zodi, tariau. Teip teip. Esi vysai sveikas ir sveikas gali eyt namo; o jai mažu tau kas kenktu velau, tai duok man žyne.

Ir kialeta menesiu velau stoviu asz tvartuose kompanijos ir laukiu arklų. Tame tarpe pryėjo pre manes gražei apreditas ponas ir klause: ar czion ira ponas Konstantynas Parvulis? Tuo žmogum asz pats esmu, atsakiau asz jam, ko tamsta reykalauje?

Tamsta pats juom esi? Aha atsymenu tare. Ir tolau trau-

ke su tamsta noru paszneket ape viena dalika labai svarbu, bet ar negaletume atsytraukt kur in szali ant valandos?

Gierai — atsyliepiu asz, bet asz tamstos nepazystu ane nesuprantu, in koki szali tamsta nori atsytraukt, o ant gala ir tai turu prydurt, jog asz nedaug turu czeso ant sugayszynimo.

Asz Konstantyne, tare nepazystamas, esmu tas pats ka važavau tavo kare, kada tu matei mynieszka, o asz nemaczeu. Ape ta tai atsytykima noru su tavim szendien paszneket ir tau pasakit, kas per viena anoi mynieszka buvo, užtaigi jaigu galetume kur in giara szali atsytraukt ant valandos, tai but labai gierai. Asz žynau, kad tu noretum dasyzynot kaip tada ir kas stojosi.

Isz tykro norecze, greytai atsakiau ir jai tamsta gali man ape tai nors kabuk pasakit, tai praszau. Bet kur but galima mummy atsytolint, tai asz pats nežynau. Mano namai nog cze gana toli, o laikas trumpas; kiba nueisyme in saluna.

— Eyme, tare anas. Ir nuejome.

Dabar Konstantynai tare jisai, tu man neskadijei, ale iszgelbejei nog smerties, o anoi nesvietyszka mynieszka ta viska sudavadijo. Klausik prietelau, kaip buvo..

Nes, tariau asz, pirmiause norecze zynot, ka mynavotos kopeczos zenklina.

Taigi, taigi — prytare anas nog to asz dabar pradedu pasakot, ir teip:

Vagonas, kuriuo tamsta Konstantyne valdai, buvo mano kopeczeis, o parkie (darže) pro kuri važiuoi, kietyno but mano smertis. Asz mat pasylikies be jokios pagialbos, be drapanu ir be maisto, buvau pastanavijes savo varginga gyvenima pabaigt. Ant to apsyrinkau sau ana parka ir,

Tada asz buvau biednas ir

nuvargies, ba nog visu apleistas. Mano tevas (amžyna atsyli duok jam l'one) buvo labai turtingu, o bagotistes jo but buvo igvalei ir del manes. Bet nog tevo ir jo turtu likau atskirtu per moczeka, kuri teip patropijo viska sudavadij, jog asz turejau trauk in svetyma szali ir svetymos jeshkot duonos. Nog tevu ir per tevus moksliniezuose apturejau nevat auksztą mokslą, bet tai viskas. Ant gala isz namu iszvaritas, leidausy in viena ir in kita szali svieto; jeshkodamas ir paremymo ir ramumo, prybuvau ir in szyta miesta ir radau, bet ka?.... Neradau, ko jeshkojau: ale radau koczes tartum kopeczes Jokubo, su taje bet atmaina, jog Jokubas auksztai ant kopeczu mate pulka Aniofu, o asz maczeu savo smerti. O jog to tyk man tada buvo brokas, užtaygi jau buvau pradejes lipt auksztin, idant su smerczu ko nogreyczause susytykt: bet isz tavo priezastes prietelau, nedalipau....

Asz esmu priezaste, pert-raukes jau greit suszukau, asz tamstai szkadynau?! Asz... asz nevat nesupratau ape ka tamsta szniaki!

— Buk spakainas Konstantynai tare jisai, tu man neskadijei, ale iszgelbejei nog smerties, o anoi nesvietyszka mynieszka ta viska sudavadijo. Klausik prietelau, kaip buvo..

Nes, tariau asz, pirmiause norecze zynot, ka mynavotos kopeczos zenklina.

Taigi, taigi — prytare anas nog to asz dabar pradedu pasakot, ir teip:

Vagonas, kuriuo tamsta Konstantyne valdai, buvo mano kopeczeis, o parkie (darže) pro kuri važiuoi, kietyno but mano smertis. Asz mat pasylikies be jokios pagialbos, be drapanu ir be maisto, buvau pastanavijes savo varginga gyvenima pabaigt. Ant to apsyrinkau sau ana parka ir,

turedamas da penkis centus, norejau in tian nors gražei sau davauot. Laukiaugi ant tramvajaus ir tropijau ant tavo. O koki da džiaugsma apturejau, kada intejes pamaczeu kad vagonas buvo tuszczes! Tuojaus tada inmeczeu penkis centus in skriuute ir apsysedes beveik užmygau dumodamas da ape mano nelaymina losa...

Nes ka ape ana mynieszka tamsta pasakisy, asz isymayszes paklausiau.

Taigi, taigi - anas grejtai atsake tuojaus bus ir ape mynieszka. Mynieszka, kaip atsymentur pats ir man pasakoje kity, padare daug giaro musu namuose ir gimyneje. Ba ar kada kietyno but szioxs ar toks atsytykimas, sziokie ar tokie atmayna vis dasyzynojome ape tai pirmiause per mynieszka, ir mynieszka tankiei isz nelaimes laime musu gimyneje padare. Tokie tai mynieszka matit buvo ir cze musu atsytykime, bet mynieszka tai ne isz szio svieto.

— Na tai tamsta matei ta mynieszka? asz paklausiau.

Ne - jis atsake asz jos nemaczu, bet tu je matei, ar ne?

Teip, maczau, atsyliepiau, ir da szendien rodosi matau kamputije sedyncze.

— Na taigi - tolau trauke tas ponas bet nebuvo tai tykra mynieszka, ale aniofas isz dangaus. Gazieta kurie tada isz jos loskos gavau turu da ir szendien. Ve - iszymdamas isz kiseniaus popiera, tare tai toi pati gazieta, kurie tada per mynieszka gavau nog taves. Szauna naujena joje uztykau. Ve! ir parode pyrsztu gazietoje patalpintus szytuos zodzius:

— „Ponas Tytusas. Kalemeyra, jai da givas ir szyta apgarsinima pareges, tegul ko nogreiczause prybuna namo pas savo mirsztanti teva. Jai prybus in czesa, apraszysiu jam vysus mano turtus..

Kutal Kalemeyra.“

Asz, zynoma, tuojaus skubynau namo. Tian radau vi sa siana musyszkiu linksmybe sugrusta nuludyme, ba tevas ant tykro savo amzi baige, o motyna (amzyn atsyli jos duszei) jau grabe buvo supuvus. Vos, voska laikesy dusze tevo ir but mazu pabaiges givenima, manes nepamates, bet nuolatos jam rodesy akise mynieszka ir liepe idant jis duotu pajeszkot mane, ir del manes idant apraszytu savo turtus. Jis isz pradziu nenorejo, ba isz priezastes mano moczekos buvo ant manes pyktas. Nes matidamas ant galo, jog su mynieszka ne ira szposu, dave apszaukt gazetose.

Prybuves namo, radau tianai, kaip jau sakiau, nuludynyma; bet linksmibe buvo del manes. Ir delko, ar uztai, kad tevas buvo mirsztanczu ir zadejo man atyduot vysa savo bagotiste? Ne! Asz buvau tada tartum danguje, nes delto, kad jau netiako man matit mano moczeka, ba toi jau trys menesei buvo iszskykrauscius ant kapyniu. Tevas dabar pryeme mane szyrdingai. Nebagas!.. Jau vos ka buvo givas, o bet da ir spaude mane pre saves, ir bu buczovo, ir juokesi, ir verke, ir nezynajo ka sumanyti padarit isz dzaugsmo. Ir teip pasykores asz jam, o jis man ant kaklo, amzynai senis uzmygo. Asz paskui savo miela teveli grazei pakavojau ir pasylikes ponu jo bagotistes, kietynu pats pasylikti tevu.

— Kaip tai - paklausiau asz ar tamsta tur brolius, arba seseris; arba brolius ir seseres turynczus dali tame majatkie, kad kietyni pasylikti „tevu“?

O, ne! Asz - tare mano „murzynas“ ponas esmu vienturtys, ir del to mane moczeka nekente, bet... kita nedele duodu ant usakimu, o uz tryju nedelu prietelau - ir padave man ranka praszau in vesyle. O igi mano vesylei, pasylik

sveikas.

— Su Dievu - asz atsakiau ir nuvejau da myslit ape mynieszka ne isz szio svieto.

J. Jksas.

10 II 1890 m.

Isz Amerikos.

Angelskos kompanijos atpirko Chicagoj pjovinyczes galviju „Stock yards“ uz trisdeszimts milijonu dorelu.

New Yorka 22 d. Vasario. Szendien isz rito numire gar singas bagoczius szito miesto, John Jacob Astor; - turtai jo isznesza ant dveju szimtu milijonu dorelu. Isz vakaro da buvo visai sveikas.

Plymouth 21 d. Vasario. Vakare vakare ape puse astuntą adina, banda girtu lanku isz sektos Vilko, po davadzioimu kokio tai Machalskio ir Olszevskio, nuejo pas lanku prabaszcziu kun. Szymanovski ir pareikalavo pinigų ant vedimo tolau begediszkos provos, o kaip kunigas atsake, ta da norejo iszvit ji ir patis pradet gaspadoraut, bet kunigas susiprastes kas tai per pankszcei, iszmete juos per duris, bet vienok turejo paimt revolveri in rankas, nes tie latrai pradejo uz gerkles kuniga tvert.

Philadelphia 20 d. Vasario. Szendien isz rito ketures minutes po deszimtai, likos pakarti Moyamensing kaleime, Jacob Shoop ir Thomas J. Cole, uz nužudima Antano Schilingo ir Valtero McAllistero.

Washington 20 d. Vasario. Jeneralnas postmeisteris iszdave cirkulara in visus pacztorius, ape uzvedima nauju pacztavu zenklu, katrie nuo szios dienos bus ant pardavimo, visuose dydesniose pacztuose. Nauyi stempai bus biski mažesni uz igi sziam lai-

kui reikalautus, ir turetus atmusztus portretus: Washingtono, Franklino, Jacksono, Lincolno, Grant, Garfieldo, Vebstero, Clay, Jeffersono ir Commodoro Perry. Iszdrukavotu ju yra keturesdeszimts keturi milijonai, vertes ant 784 tukstancziu dorelu.

Chicago 19 d. Vasario. Ateina zine isz Fort Vyne, Ind. kad kokis tai Samuel L. Bayles priesz 3 nedeles valgildamas pietus uzspringo, - szmoteleis duonos inpuole jam in gerkle katro daktarai ne galejo iszimts, dabartes eina jau ketvirta nedele o tas zmogus nieko da ne valge - pirma svere 172 svaru o dabar 149. Daktarai pripazyno, kad negalima yra iszgidit, ir tures jis mirt.

Czesline Ohio 21 d. Vasario. Ape devinta adina vakare; kas zinkas pabarszkiho in duris farmerio F. J. Rengle, ir pasake kad ture prie jo gramata. Kada Rengle duris atidare, kas zinkoki du nepazinstami virai inszoko ir izsitrauke revolverius prinevalijo ji tilet. Vienas isz ju nusitvere farmeri o kitas jo pacze, bet farmeriui pasiseke kas zin koku spasabu izsitraukti revolveri isz kiseniaus, bet ne galejo szaut in ta katras su juo emesi, bet uz tai antra katras su jo pacze tasesi padejo ant vietos nuog ko kitas pabego.

Spicardsville, Mo. 20 d. Vasario. Moteres prigulenczios prie draugistes temprencu nugrove karczema Jono Brady, uz ka tas iszpirko varentus ant suaresztavojima 16 isz juju. Bet kaip szerifas nuejo jas suimt, susirinko ape 200 bobu ir pasake kad nuszaus szerifa jago nores iszpildit savo pasiuntinima. Szerifas atstojo nuo savo pastanavijimo, igi laikui pako pribus

milicija nes palicijos ne yra gana, ant pasistatimo prieszai baises bobas.

Prescott, Ariz. 23 d. Vasario. Vakar po pietu pratruko pilimas ant upes Haasaywapa, ir vanduo ant penkes deszimts pedu auksztai staiga uzpile visa pakalne. Daug labai namu likos nugrauta ir ne mazas skaitlus zmoniu prazuvo. Aiskesniu ziniu dar igi szitam laikui ne apturejome.

St. John. N. B. 23 d. Vasa. Vakar isz rito pone Steven Wilcot isz Lick Lomand, likos rasta suszafusi rogesse ape puse milos nuo namu. Czetverge po pietu ji buvo mieste ir laike szturmo grinzo namon. Aprisz jos, potam szturmui rado dar kelis suszafusius zmones

Aurora, Tex. 21 Vasario. Kas zin kokia ne pazinstamliga pasirode musu mieste, per paskutines dvi dienas numire septiniolika zmoniu. Tikrai sakant, koznas katras susergetai turi mirt.

Pereita nedele isz Wilkes Barre ir aplinkynes iszvazevo ape du szimtai ungaru in darba in aplinkines Pittsburgo, kur toje valandoje yra straiakas.

Isz Wheeling W. V. daneza ape tokia atsitikima. Banda latru su lieczinomis ant veido insitauze in namus kokio tai Karolo Smitho ir iszvilke ji drauge su pacze isz lovos, baisei nuplake nog ko abudu apaipo. Ant ritojaus apturejo da prisakima kad kraustituose isz to valsceziaus.

Utica N. Y. 19 d. Vasario. Henry Wiigard deviniolikos metu senas plumberis, laike kada buvo uzsiemes darbu ant tilto, ant kanao Little Falls

nupuole zemin ir uzsimusze paliko pacze, su katra priesz nedele susivincezojo.

New York 19 d. Vasario. Pasazierskas komitetas no Trunk linijos, laike szendien savo susirinkyma ant katro pastanavijo, uzdarit visus emigrantskus ofisus, zieminei dailije mieste, nog dienos 1 ateinanczio menesio.

Blandensburg, Md. 19 d. Vasario. Pati vieno nigerio vardu Tompee, negaledama sutikt su savo viru katras labai geria, iszbego isz namu paemus su savim keturis savo vaikus. Szendien jis je pasityko ant uliczios ir nuszove, o potam pats pasipjove su britva.

Philipsburg, N. J. 19 d. Vasario. Baisi eksplozija dinamito, atsitaikė namuose kokio tai Vm Taylor, per ka likos namas sugadintas ir jo pati su dvejeta vaiku likos sunkei apkolieczita. Bordingerius parsinesze tuos patronus biski sudrekusius ir padejo po peczium ant iszdziu vimo, o potam pamirszo iszimt.

New York 23 d. Vasario. Vakar vakare explodavojo lempa ant kanaavo botelo, kur kapitonas P. Dailey su savo familija giveno. Visi izsigelbejo bet biski apdege, delei ko paeme juos in szpitole. Kaip iszbego nuo boto, pati Daileyo pamate kad mažeusio kudikio ne yra, sugrižus in botą, rado ji visa liepsnoje. Kudikis teip baisei apdege jog uz penkiu adinu numire.

Szenadoris.

Diena 8 Vasario vakarinese valandose keli vaikinai susiveje pasikalbeje sau namieje, ipacz ape klaida atemime gro-

matu, kad du buvo vienvardzei ir vienpravardzei, isz kuriu vienas ateme gromata, bet ne sau prigulineze; per ka jie susipažino, ir gromata atimta ne savo buvo atduota tam, kuram tikrai prigulejo. Vardai buvo tu dviejų Juozai Kati-liukai... bet vienas giveno vienam gale miesto, o kitas kitam, pagał ka tie vaikinai vienas kita palidejo, eidami ulicze pagał Redingo keliu, rado kruva viru Lietuvniku bet ne labu, kurie ir užpuole einančius, pradejo muštie be jokios priežasties. tie sprudo isz nešabuju ranku kaip kurs galejo, bet nepaspejo iszsprustie, vienam Juozui Katiliukui su bade peiliu galva i. t. t. kitam isz ju pereze per visa galva skura peiliu, treczem ju draugui peiliu kaip dure ing kru-tine tas paspejo atmusztie tai tik per zipona perdure; baisu buvo žiuret ant Juozo Katiliuko burnos kaip subadita, bet toki nevidonai negalima buyo isztirtie iki 12 dienai to menesio kada datire, tada nevidonus paeme kansztebele ir dastate pas skvajeri, tum laik prisirinko zmoniu ing offisa mines, ir reke kaip ant vilku, kad jau ne pirmu karta jie ta padaro, pagał toki ju zveriszka darba reikejo befos po 1000 dol. isz tu vienas negavo befos tai likosi nugabetas ing kalejima. Piemnei tie judoszei ira visai pasiutusio proto ir muset neturi jokios apszviesos kaip paskucziausi valakunai.

N. B. Ar Szenadorije da tik ant to gana? Negana! Kiti pasiutelei veta buvo veseilioi kur prisipute kaupinai, nuvejo zemin ing sklepa paimtie da baczkelia afaus, tam sklepe giveno senelis ape 60 metu su savo pacze; runditojes veseilios paprasze idant pas ta seni pastovetu trunkai, kada begomerei paeme baczkelia afaus, ir nors isinesztie, tada senio pati pasikefus ziemus nedave

be randitojo veseilios tie pasiutelei pradejo ta moteriszkiatistie, senis paszokes isz lovos gintie paczia pradejo, nustvere seni iszsigabenę tasiidami laukan, ir pirmas isz ju kokis tai padukes Zukauckinas, parsimuszes ant zemes sutrayniojo keleis seniui krutinia kuris nog seredos tai ir 12 dienos gulėjo lovoje igi 16 dienai Vasario rite 16 dienos užmerke amžinai akis per priežasti pasiute-liu. (Kankitojei Mordercos:) likosi tuojaus suimti. 1 Zukauckinas, ir kiti ir nugabeti i kalejima, kur piemnei lauks iki Isztarme. Kaip girdet tai puykei, nupasakoje zmones, ape Zukauckino trusa pereytam layke, jaigu pamatidavo žmogū neszantis. namo kvorta ar pantia sznapso, ipacz vakarais, tai nei szuvt iszalkes, ne vienam iszlupes isz ranku bonka nubego savais keleis. dabargi ir givasti seneliui iszple-sze. Tai rots pasieligimai nekuriu musu broliu!

Vieni turedami pazinti geruose numanimuose, dziovina savo galvas.

paszventina atliekamas valandas nog sunkesniu darbu, ir budina savus parodidami kelia szviesos, per apraszima ivairiu nurodijimu, ape dorin-guma ir pataisima visos Lietuvos, ka ir talpina i „Vie-nibia“ Plymouth, ar kitur kas uztiesa daugume ranku liksis ant ilgo paminejimo: o kiti visai prieszingai; apsiaupti pasiutimais ir piktdaristems, visokioms nedorybemis, ne tik ka savo zveriszkais pasieligimais kolieczyje žmones, bet ir givasti iszplesze. Vai, vai; pateks da ne vienas isz musu brolu ir ant kartuviu, jei nepasiliaus tokiuose pasiutimuose kaip szendie girdet ir matit.

Lietuvis T. Kvietiszkenas

Daneszima Korespondento isz Uzmanes.

Presz Kaledas parejo vie-

nas žmogus iš Amerikos. Eidkunose maine 1000 dolerų, ir ji koki tai szelmer vede per rubėžiū ir persivedę užmusze o pinigūs ateme, isz kur tasai žmogus buvo nieks nežyno, o kaip ji apžiurejo tai da rado jo sermegoj isinta 600 dorelų, ir tie prapuole.

Per trys karalus prigere du prusokai isz Mazucziū, Visztyczio ažere, kurie grižo vakare užleide tinklą ipuole i pro perszą ir prigere.

Szedien tai yra 28 Sausio 90 meto palaidojome kuna szventos pomietes gyventojų Visztyczio Jokubo Daugelavicziaus, kurio sunus ir dukteris yra Amerike, kuriu praszau atmitie už dusze savo tevo.

No 20 dienos szito menesio iki 25 buvo sledztva pas Sledovatelū ant Visztytcizio buvusio vaito Krauzo ir rasztiniko Januszaucko, buvo szaukti 36 žmones, koks bus galas provoje tai da nežynoma.

Pereita rudeni netoli Lubavo Suvalku Gubernios, viras parsiumte savo paczei 200 rub. isz Amerikos, žynodami ape tai piktadejej užpuole nakti su peileis ir ateme tuos pynigus, bet kas toki tai nežyne.

Pajevonio Gminoje Vilka viszkio pavieta Suvalku Redyboje 22 diena Sapsio atidare kasa pažyczkos, Randas dave 600 rublų, kunigas prabaszczius Pajevonio Buczynauckas inesze 3000 rublų atsiranda ir daugiau ka inesza i kasa po 100 rublų ir padaugiau, ineszikas gauna 6 rublų procentu ant metu, o tas kuris ziczyje turi duot 8 rublų, vis geriau kaip su židu andelis kuris isz žmogaus biedno izgere paskutyni krauja, deltogivirukai kurie esate isz Pajevonio Vaitystos Amerike ir turite graszi užsyczedyje o tu-

rite czionai gymines tai galite atvožnai siustie in ta kasa. savo proce, parkelave rasite procentus nors mažus, bet pinigai pievni kad neprapuls.

Jo Milistui Kunigui Aleksandrui Burbai prabaszczini Plymoutho sudedu ko graziause padekavonia už tai kad platyna Lietuvos kalba ir moksla; nors tave kunigeli ir nepazystu, bet praszau pakarnei priimt tuos mano kelis zodzius szczyros padekavones, skaitau tavo darbus laikraszcziuose Vienybes Lietuviu Amerike ir randu laikraszcziuose Ragines Varpas — procevak szczeslivai Dievo Apasztale ant naudos Lietuviszkos Tautos, ko ilgiause amzi sveikatoje ir geram pasivedyme! to tau velije isz užmares Lietuvis Sz — is.

Vienybes Daktaras.

Žemiau iszreiksztas lekarstas gerai butu pri laikyt kožuose namnose, del zopostos, tankei jos gal labai susigadit; tolaus bus iszrodita, kam jos gal susigadit, ir iszvyistie, koki dauguma ligu, su tomis keloms lekarstoms galima gidit: Antifebrinum (prieszdruges) Acidum carbolicum purum (karbolovka)

Aether aceticus, (actaus efiras)

Ammonium liquidum, (amoniak's)

Chininum sulfuricum (china)

Natrum bicarbonicum (soda)

Natrum sulfuricum (glauberio druska)

Oleum Ricini (ricinavas aliejus)

Tinctura Menthae (metu lašai)

Plumbum aceticum (saturno cukrus.)

Kam nog angliko samdytie arklius? kad gali gautie pas

Milaucka.

UŽMOKEJO UŽ GAZIETĄ

„VIENYBE LIETUVNIKU“

K. Sztoczkus Gilberton \$2,00
K. Czarnieviski Plymouth „1,00
J. Vaznelis Shamokin „2,00
F. Gotovt Druceker „1,00
A. Lukachevich N Brita „1,00
G. Ravlin Centralia „1,00
M. Szarakvis Shenand. „1,00
J. Fisher Katachdin „1,00
S. Zilinski Chicago „1,00
P. Navickas Mahan. City „4,00
M. Szatas Shenandoah „1,00
S. J. Mockaitis „2,00
V. Bobina „2,00
P. Talaiszo Mahan. City „1,00
J. Kupeczinski Shenand. „1,00
A. Valutkevich Shamok. „1,00
D. M. Gilman Olney „1,00
A. Kolita South Bank „3,00

Kas užmokiejo už „Vienybę Lietuvniuku o ne buvo pakvytavotą, tegul atsiszaukia in musu Redystę.

Kas raszys in musu Redystę su koku reikatu, o nores kad jam buti atraszta, tegul atsiunczia marke pacztavą už du centus.

Kas pareikalaus laikraszczio

Vienybes Lietuvniuku

O ne atsius pinigų norint už pusę metu, bus vienas numeras nusiustas ant pažiuos, o daugiaus ne; tas dalykas yra reikalingas del poredko.

KATRAS NORI UŽSIRASZYT

„VIENYBE LIETUVNIKU“

Ir siust pinigų už ję, tegul eina pas:

JERSEY CITY: J. Raszkauckas.

BALTIMORE, M. D.: Kazimiera Zelegiri.

CHICAGO, ILL.: Bartłomieju Szpakewicze.

CLEVELAND, OHIO.: Franciszku Raczuna.

GRAND RAPIDS Mich. Matijosziū Bagdonawicze.

MAHANAY CITY.: Juozas Milauckas.

MAHANAY PLANE, Pa.: I. Czera-kawicze.

NANTICOKE, Pa.: Tamosziū Butkewicze.

BRIDGEPORT, CONN.: J. Bezgiella.

PITTSBURGH, Pa.: And. Tepluszi.

Philadelphia, Pa.: Antana Szemi.

Shenandoah, Pa.: Kazimieriu Radzewiczziū.

Glenlyon, Pa.: Juozapa Antski.

Shenandoah, Pa.: Jona Bobina.

Shamokin, Pa.: Jos. Majaucka.

union City, Pa.: Juozas Lymon.

Waterburio, Conn.: J. Danisewicze.

Scranton, Pa.: J. Bajorajti.

Wilkes - Barre, Pa.: J. Czernika.

Pittsburg, Pa.: Wincenta Kudziū.

BOSTON MASS. Fr. Kawalaucka.

Knigos pargabentos isz užmares, o kuros randasy krautuweje knigu Juozapo Paukszczio, PLYMOUTH, PA.,

1.) AUKSO AŁTORUS, arba SZALTINIS dangiszku skarbu pujkej apdaryta su kabute. \$2, 75 c.

2.) Toke jau kniga prastesniu apdaru..... \$2, 25 c.

3.) SENAS ir naujes AUKSO AŁTORYS pujkej apdarytas..... \$2, 75 c.

4.) Toke jau kn. prastesniu apdaru..... \$2. 25 c.

5.) GARBE DIEWUJ ant auksztibes pujkej apdarita su kabute..... \$2,00

6.) Toke jau su prastesniu apdaru..... \$1, 65 c.

7.) SZALTINIS DIE-

WISZKOS łoskos arba wydutinis AUKSO AŁTORUS

pujkej apdarita su kabute \$1, 50 c.

8.) GIESMORIUS arba KANTICZKA \$1,00.

9.) Pradze moksto arba Elementorius lietuviszkas su grazejs skajtimajs tiktaj už..... 025 c.

10.) HISTORIJE SENO ir Naujo izstatimo..... 050 c.

11.) MUKA JEZUSO PONO..... 045 c.

12.) 150 PSALMU DOWI DO karalaus pawydało kantycz-

ku ir tejp dydeles..... 075 c.

13.) MENUO Szwencziausios Marijos Panos..... 30 ct.

14.) IZGULDIMAS metiniu szwentiu labaj naudinga knigele..... 025 c.

15.) GIWENIMAS SZW. MARYJOS P..... 030 c.

16.) WADOWAS in Dangu. 050 c

17.) PEKLA su GIESMEMIS druczej abdarita..... 1,65 c.

18.) MOKSLAS RIMO Kataliku..... 075 c.

19.) ZINE apie gidima ligu kuno ir duszios apie lutery ir

KALWINA.....	1,00
20.) PALANGES JUZE,	
linksni skajtimaj.....	o40,c.
21.) KALENDORIUS ant	
1880 meto „ „ „ „	o25 c.
22.) KALENDORIUS ant	
1890 meto „ „ „ „	25 c.
23.) Talmuda židu	10 ct.
24.) Sopulej Motinos Dievo	25 ct.
25.) Kaip Sumneine nuspa-	
kajiti „ „ „ „	25 ct.
26.) Giwenimas Benedikto	
Labro „ „ „ „	15 ct.
27.) Prisygatawojimas ant	
smerties „ „ „ „	65 ct.
28.) Draugija dėl išluosawi-	
ma dusziu „ „ „ „	10 ct.
29.) Giwenimaj szwentuju	
ant wysu metu kožnos dienos	
pirma dalis „ „ „ „	80 ct.
30.) Sopulej Jezaus Chris-	
taus „ „ „ „	25 ct.
31.) Garsas ape bajsibe Die-	
wo sudo „ „ „ „	50 ct.
32.) Jezau mano atpirktojai	5 ct.
33.) Kalinis Dieviszkas	5 ct.
34.) Dievas mano ir wyskas	
mano „ „ „ „	10 ct.
35.) Girtibe „ „ „ „	10 ct.
36.) APŁANKIMAS SS.	
SAKRAMENTO.....	o25 c.
37.) Izguldimas LITANIOS	
SZ. MARYJOS P.....	o25 c.
38.) PAWEJKSŁAS IZGA-	
NITOJAUS su pujke maldele	o5 c.
39.) SZ. PANA MARYJA	
Szidławos su maldele.....	o5 c.
40.) PAWEJKSŁAS SZ. P.	
MARYJOS su maldele.....	o5 c.
Daugibe wysokiu abrozeliu	
su maldelem po penkis centus.	

Knygos

Locnos drukarnes.

- 1.) Historije gražios Katru-
kos ir jos wysoki atsytyki
maj. „ „ „ „ „ 10 ct
- 2.) Sumyszymas arba bajme
tury dydeles akis Tykra teisy-
be isz Suwałku Guberni-
jos. „ „ „ „ „ 15 ct.
- 3.) Konstytucyje dėl darbini-
ku. „ „ „ „ „ 10 ct.
- 4.) Historije apie graže Mage-
lona, duktery karalaus isz Ne-
apolo ir apie Petra karejwi
grafa. „ „ „ „ „ 40 ct.
- 5.) Uzysstanawik ant to ge-
raj. „ „ „ „ „ 50 ct.
- 6.) Atsitikymaj ant žemes ir
wandenio. „ „ „ „ „ 10 ct.
- 7.) Du pujkus apraszimaj

- apie nedoribe žido ir pykta
auginima wajku. „ „ „ 1,00
- 8.) Pujkus apraszimas ape
Lietuwa. „ „ „ „ 1,00
 - 9.) Historija o sławnim ry-
czerzu „ „ „ „ „ 5 ct.
 - 10.) Historia o słavneho Riti-
ra. „ „ „ „ „ 5 ct.
 - 11.) Namelis Pustelniko Pa-
raszitas dėl pujkiu Lietuw-
niku. „ „ „ „ „ 75 ct.
 - 12.) Apieka Diewo apraszi-
mas isz padawimo XVIII.
amžio. „ „ „ „ \$1,00.
 - 13.) Senowes Apraszimas apie
Duktery Filipo Karejwio 50c.
 - 14.) Juozapas Koniuszewskis,
arba kankinimas Unijotu po
waldže maskolaus. „ 50 ct.
 - 15.) Kalendorus su pasakoms,
historyjoms ir dajnomis. 25 ct.
 - 16.) Szwiesa Diewo „ 65 c.
 - 17.) Rinalda Rinaldinas \$1,50.
 - 18.) Dajnos isz wysur surink-
tos. „ „ „ „ „ 75 c.
 - 19.) Nodoribes Rimo Ciesoriu
historije isz łajko ponawoimo
Nerono „ „ „ „ „ 80 c.
 - 20.) Pujkus apraszimaj Tyk-
kru atsytykimu isz czesu waj-
nos 1863 m. kasztuoje 40 ct.
 - 21.) Witas ir Korynna, histo-
je isz łajko persekioimo
Bažniczios Szwentos per
Deoklecyana „ „ „ 95 ct.,
 - 22.) Historije isz łajko Fran-
cuzkos wajnos Afrykoj 30 ct.
 - 23.) Prawadnikas angeliskas
abdaritas \$1,25 ne ab. \$1,00.
 - 24.) Jurgis Miłosławkis, 80 ct.
 - 25.) Bolesławas arba antra
dalis Genowefos „ „ 30 ct.
- Prawadnikas angel-
skos kałbos.**
- Kasztuoje—
- Abdaritas \$1.25**
Ne abdaritas. \$1.00
- Sylvestras Kolita!**
Užlaiko lietuwiszką Karczema ir
Restauraciję, kur randasi teipogi ir
bilardas dėl zobovos. Galima gaut
tenai pigei ir gardzei iszsigiart ir
užvalgt, kas nori datyrt tai tegut
nueina po;
Nr. 924 East Baltimore Str.,
mieste Baltimore, Md.

Knygos Małdu

Kitokios

Kokiu tiktaj noryte knigu
ar taj małdu ar kitokiu taj
szaukites tiesiok pas K. Žale-
giri, Nr. 313 Hanover Street,
Baltimore, M. D. Ira taj ge-
ras ir tejsyngas wiras ir dyde-
lys prietelis Lietuwniku.

Salunas,

WYNCENTO SZMERAUCKO

ant uliczos

CAPOUSE, 849 AVE; PINEBRUK

SCRANTONE, P. A.

Gerumu tawero nesygiriu,
nes kožnas atejas gali pamatit,
o kas tiktaj karta wiena atsy-
łankis tada pas kita ne ejs.

Tykras Lietuwyszkas Kreuczius.

Kas naryte turet pujkius, paredus
o už pyge prekia, teiposgi norėdami
Szipkortes iszpirt, arba
pynigus nusiumst in Euro-
pa ir in kitas dalys swieto,
atsyszaukite pas:

Jona Mielėdazi

Shenandoah, Pa.,

Sztaj brolej!

Jago norite geros trajankos
gaut, arba užsyrukit kwepenti
cygara, taj ejkite tiesiog pas:

Wincenta Bobina

Ant Coal ir Jordqn ulicziu,

SHEANDOAH, P. A.,

Jis ira tykras Lietuwnikas ir tej-
syngas žmogus.

Juoz. Wroblauckas, Lietuwyszkas Dziegornikas,

Pardawikas wysokiu aukšiniu ir
sydabryniu dajktu, kajpo taj: Ziedu,
Dziegorelu, Špiłku, Lenciugelu ir
t. t. Pakoļ ejyste pas swetimגענעזיש
atejkite pas mane:

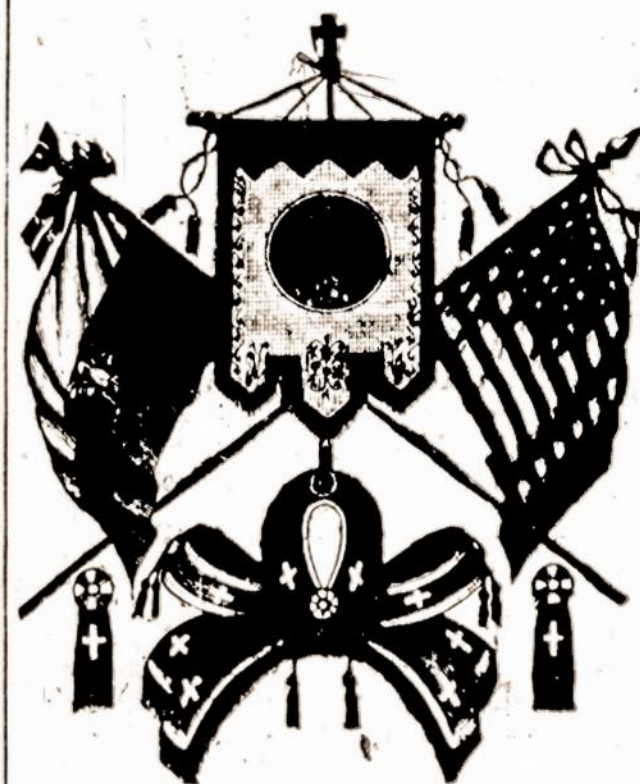
Centre Ave.

Sudzios Enoh nuumuose Plymouth.

Kur wyska geraj ir pygej galite
pirt, ir dziegorelus geraj patajsau.

Dėl Draugistu

Lietuwyszku



W. Słominskiene

679 Milwaukee Ave.

Chicago, Ill.

Paduodu dėl zines wysu lietu-
wyszku Draugistiu kad mano krau-
tuweje randasy wysoki dajktaj koki
tik rejkalingi dėl draugistiu kajpo
taj:

Karunos su patropu draugistes
Juostos

Ženkłaj ant krutines (szar-
fos.)

Kwietkos

Palkos dėl marszoł-
u, etc.

ka nopigause. Apsteluotus dajktus
tejsingaj padarau ir isz gerauso tawo-
ro. Per septiniolika metu tuo tiktaj
esu užsyemus ir wysos draugistes dėl
kuriu dyrbau wysokius dajktus mano
darbo ne pejke.

W. Słominskiene,

679 MILWAUKEE AVENUE

Chicago, Ill.

LIETUWYSZKAS

Salunas.

Kureme dėl zobowos atejgiu
randasy Bylardas ir Wargonaj
ant kuriu grajina tieze pasam-
dity muzykantaj.

Dėl to kas norytete pralejst lūks-
maj łajka ir atsygert gardaus Ałaus,
Arielkeles parukit geru Cygaru.

—Atejkite pas:—

St. Ramanaucka.

94 E. Main Str. Plymouth Pa.

Lietuwiszkas ir Lenkiskas K r o m a s !

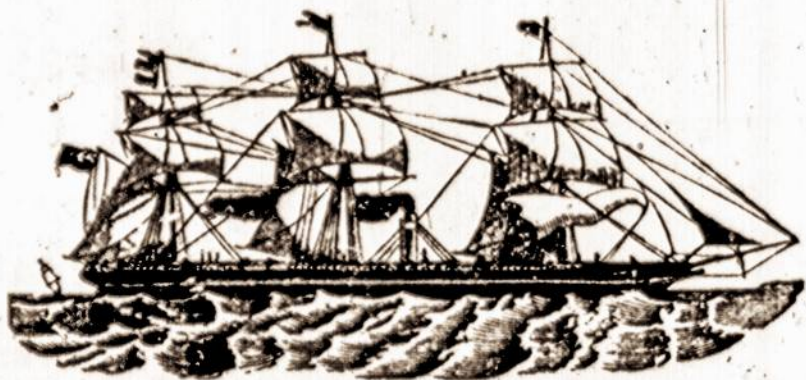
C. H. Radzewicze.

35 E. CENTER Str. Shenandoah, Pa.

Turi wysokiu gatunku MYŁTU dydele krautuwe, teiposgi mesu wysokiu Kumpiu, Deszrelu rukitu, Cukraus, Kawos, Arbatos ir wysko ko tik gera gaspadine rejkaŭaje, tejsy nga woga ir ka pigiause parduoda. Teiposgi wysokiu cejkiu Ziegoriu ir ziegorelu ir wysko, ko tik rejkaŭajesy.

CYGARAJ! TABAKAS! tu ne giru, ale patis rukito jej pasakisite kau dumelis gardus. Ne užmirszkite kad to wysko gausite pas mane.

Szifkortes!



Szifkortes!

Galima teiposgi pas mane gautie pirkt szipkorcziau anpujkeusiu ir grejzeusiu akrotu. Pabandikite pyrma atejtie pas mane pakolej ejsyte pas koki amerykona.

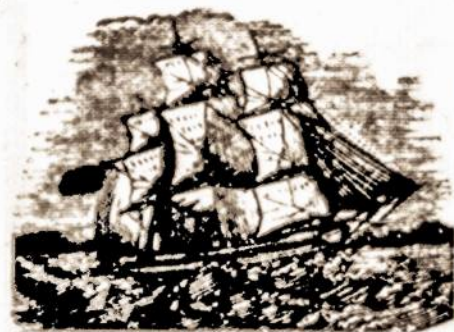
Charles Radzewicziu,
SHENANDOAH, PA

Lietuwiszkas ir Lenkiskas

K R O M A S !

(GROCERY)

Wysokiu szwieziu Taworu.



Teipogi parduoda Szifkortes ing vysas dalis swieto, ant grejziausiu ir grejziausiu AKROTU.

Iszmajno visokių piningus o ir nusiuenze ing uzmare tiesiok in namus greit ir pigei.

Tom. Butkiewiczziu,

5 Broadway, Nanticoke, Pa.

HENRY LEES & CO.

Pigiause vieta visame mieste ant pirkimo drapanu del vyru, vaikinu ir vaiku, delto kad jie visa tavora perka ne ant bargo tiktai už piningus.

Turime didziausi skyriu, visokiu kepuriu, skrybelu, czebatu, czeveryku ir szluru, ateikite o datirkite.

Geri maininei czebatu už 125 ct.

Pora dailu szventadieniniu czebatu 150:

Czeverykai po 125, 150, 175, ir 200.

Vienu zodziu sakant, visas tavoras geras ir galimas patikt kožnam, o prekios tai pigesnios kaip kitose kromuose, visam mieste.

Ateikite ir pamegykite, o busite kantanti, tiktai ne pamyszkite numero.

Henry Lees.

25 — 27. MAIN Str., PLYMOUTH, PA.,

J. PAUKSZTIS

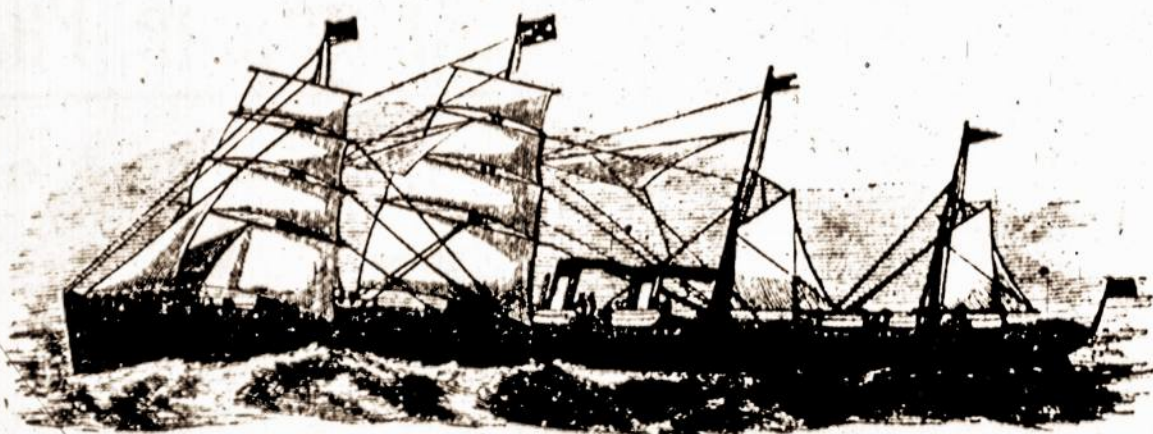
Agentas Lietuwiszkas ir Lankiskas

S Z I P K O R C Z I U

(KART OKRETOWYCH)

Ant wysu Kialu Mariomys Ka no pigeuse!

Prusyszkajs gereusejs akrotajs. Sunce pynigus in wysas szalis swieto, o teiposgi ir iszmajno kajpo maskoliszkus, prusiszkus, austrijokiszkus, Francuzyszkus ir t. t.



Cziene Szipkorcziau.

Isz Europos i Amerika.

Isz LIVERPOOL, GLASGOW, QUEENSTOWN, BELFAST, LONDON... \$19.00

Isz HAMBURG, AMSTERDAM, ROTTERDAM, HAVRE OF BREMEN... \$22.50

Ant geraus akrotu isz BREMEN in NEW YORKA... \$26.00

Isz ANTWERPO in NEW YORKA... \$22.50

Isz ANTWERPO in PHILADELPHIE... \$21.00

Isz BREMO in BALTIMORE... \$23.00

Isz Amerikos in Europa.

Isz NEW YORKO in BREMEN... \$26.00

Isz PHILADELPHIOS in HAMBURGA... \$22.00

Isz NEW YORKO in ANTWERPA... \$22.00

Isz BALTIMORES in BREMA... \$22.50

Isz New Yorko in Liverpool, Glasgow, Belfast, London... \$19.00

Lankiszkos knigos
maidu, pargabentos
isz užmares.

1.) Westchnienie duszy pobożnej. zbiór nabożeństw i pieśni z przydaniem Drogi krzyżowej, Gorzkich żali i psalmów 1,50 ct.

2.) Głos synogarlicy, na pustyni świata tego jęczącej, t. j. nabożne duszy chrześcijańskiejroz-

myślanie..... 1,40 ct.

3.) Złoty Ołtarz czyli zbiór nabożeństw dla chrześcian i katolików..... 1,30 ct.

4.) Ołtarzyk czyli zbiór nabożeństwa dla młodzieży katolickiej..... 70 ct.

5.) Wyborek nabożeństwa dla młodzieży katolickiej... 50 ct.

6.) Mały złoty ołtarzyk dla pobożnych dzieci katolickich 45 ct.

Geriausės

Bankierius

WILKES—BARRE, Pa.

Izduoda szifkortes ant wysokiu akrotu ir in wysas dalis EUROPOS. Suncze pynigus tiesog in NAMUS. Galima pas ji pasydet pynigus, už kuruos duoda procento \$3,00 už szimta ant metu.

Lietuwyszka, Lenkiskaj ir Ungarskaj gali suseyzneket, ba pilaiko tam tikrus žmonie. Ne užmirškite ipacz tie ka giwenatė arti to miesto.

Wilkes-Barre Deposit & Savings BANK.

Juozapo Paukszožio

Dwy dydeles krautuwes,

Wysokiu wałgomu dajktu turi, Kumpiu rukitu, Čukriaus, Myłtu, Kawos, Arbatoš ir Deszru. Wieuu žodziu wysko ko tyk rejka deł užlajkimo buwimo.

134 Plymouth, Pa., IR Kingstone, Pa.,

Fabrykas Gero ir Swojko

AŁAUS

— arba —

Braworas!



G. STEGMEIER & Son.

Wilkes-Barre Pa

Ten možna gaut Lager Beer ir porterio isz czisto jawo daritu.

BROLEJ!

Atwažiawia in WILKSBERY, ejkite tiesiog in

Kościuszko Hotel, pas Juozapa Czernika. kuris duoda prieteliszka roda. Tejposgi tianaj možna rast wysokio gerimo kokio tik žmogus rejkałauje.

Tejposgi, izduoda Szypkortes, ant geriausiu akrotu.

11 S. Canal St.

Simonas Scharlin,
Fabrykantas

GEREUSIO RUSKO IR



FRANCUZISZKO TABAKO.

Deł wuostimo (zažiwoimo.) Pamegikit wiena karta pirkt nog jo, taj potam niekur kitur ne jeszkesyt.

110 Division Str. New York.

AGENTAS no suwamu

Maszynu

o tejpos-gi už asekurawoje, NAMUS ir wysokius DAJKTUS no ugnies

GEO. GWILLIAM, agentas.

MAIN Str. Plymouth, Pa

UZEJGA gereuse deł LIETU-
WNIKU pas

Juoza Zablacka

MAHANOV CITY PA.

Randasy gera ARIELKA, AŁUS ir wysoki Likierej, o tejpos-gi CYGARAJ pujkus isz Turkijos pargabety o dumelis tejp swejkas kad gido kosuli.

P i r m u t y n e

UZEJGA

Deł LIETUWNIKU Pas

S. Pauksztis

KINGSTON, PA,



Arielku wysokiu,

AŁaus gardaus.

Wino wysokio,

Cygaru ir t. t.

Atejk Broli pamatike
Ir to wysko pabandikie.

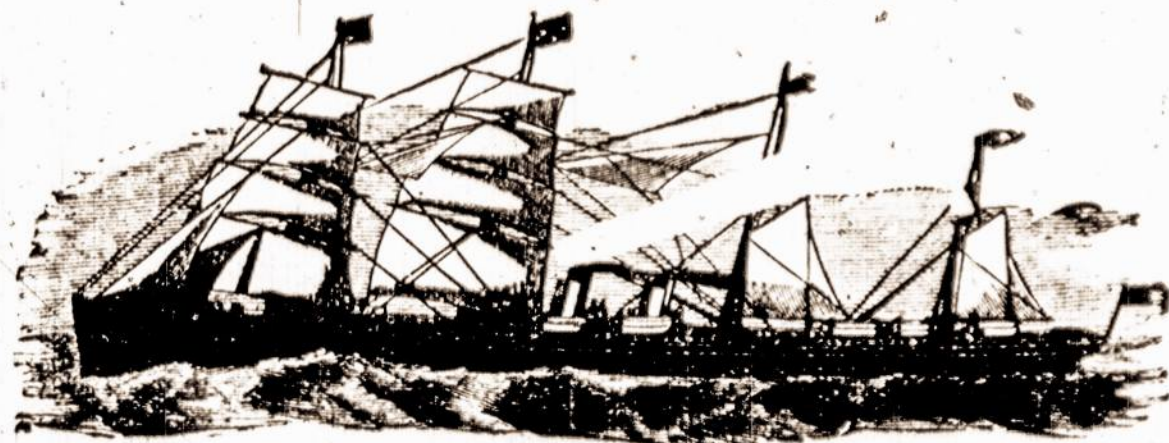
Kobre & Herschmann

Polski, Slovenski i Litewski

BANK

40 Canal Str., — 34 Greenwich Str., near Castle Garden.

New York.



Wiraj! duodam jum žine, kad mias parduodam Szifkortes, ant wysu pacztawu Szifu, už pigeuse preke, sunczem pynigus, katruos jusu prietelej gali gaut in 15 dienu, musu kantoro galite susyszneket lietuwyszka ir lankiskaj, atejkite ir matikite, kad mias per 20 metu, su kožnu apsyeyname tejsyngaj ir grazej, megikite o nesygajlesyte.— Tejpos-gi parduodam tikietus ant wysu geleziniu keliu Ameryke ir Europoje.

KANTORAS MUSU HAMBURGE IRA TOKIS

S. I. Herschmann, Teilfeld Str. No. 7-8.

SPAUSTUVE!**Vienybes Lietuvniku**

132 Main Street,
—PLYMOUTH, PA.—

Teip yra intaisyta jog gali spaudinti viską, kas tik ino darba jos priguli, yra ŁOCNOS MASZINOS, LITARU visokiu didele daugybe, drukavojesi apart

„Vienybes Lietuvniku,”

visokios konstitucijos, knigos dėl draugysciu, apgarsynimus, tykietus gromatas praszanczias ant veseilos ir t. t.

Visokiuose lieziuviuose, kaipo tai:

Lietuviszkai, lenkiskai, angeliskai, vokiskai, maskoliskai, italijonyszkai, prancuziskai ir t. t.

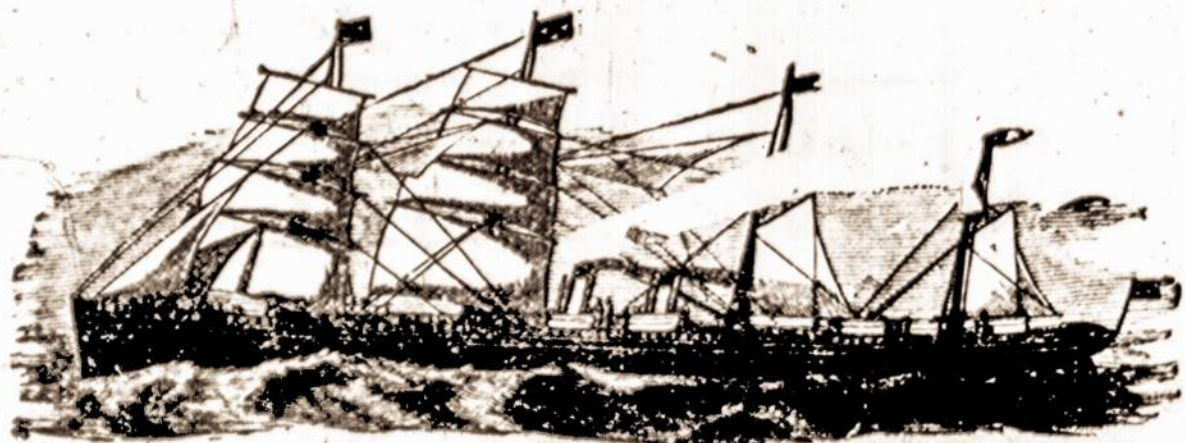
ANT. PAJAUIS BANKIERIS

Kas tury kiek PYNIGU, o noretu juos patalpinti saugio vietoje kad jam ne prazutu, tegul patalpina pas mane **BANKOJE.**

Tejpos-gi randa dydele zopostis wysokiu pyningu del iszmajimo, kaipo taj: Rusijos RUBLES, Prusyszkos MARKOS, Austrijokiskazki GULDENAI, Francuzyzski FRANKAI ir t. t.

Jago katras atayweza isz uzmares PYNINGUS, tuos tejpos-gi permajnu ant amerykanteku. Sauczu pyningus in wysas dalis swieto tiesog in namus.

O tejposgi ziduodu SZIFKORTES ant wysu liniju ant pujkeusu ir druczeusu ŁAJWU.



Wyskas tejsyngaj ejna
Ne užmirszkite
ANTANAS PAJAUIS
128 ir 130 Main str. PLYMOUTH Pa.

Pirmutinis Lietuwiszkas Kromas,

Groceries) PITTSTONE, pribilditas wysokejs taworajs del žiwnasties, tejpgi ir drapanos dėl darbi ninku, wyskas ko no geriause parsiduoda pigej ir tejsingaj, primenu ir taj jogej parduodu Abrozus szw., knigas maľdu ir historiju; o tejpgi szifkortes ant geriausiu ir druciausiu łajwu. Tiktaj ne užmirszkite kad tan wyska-gausyte: pas A. TEPLUSZKI

Nr. 177. NORTH MAIN Str. PITTSTON, PA.

HOTELIS**L I E T U W I S Z K A S****ANDRIEJAUS STANKEWICZEUS**

Ant uličes MAIN, SHENANDOAH, Pa.

Pujkeuse užejga dėl LIETUWNIKU o gerimu ne rejke girt, ba patis giresy isz sawo gerumo. Kožnas wienas atłankikite, o to wysko pabandi kite.

Tejpos-gi

Dydele Krautuwe pujkiu ir pygiu GRABU,

Ir wysokiu dajktu rejkalin-

gu atsytykime smerties, tejpgi

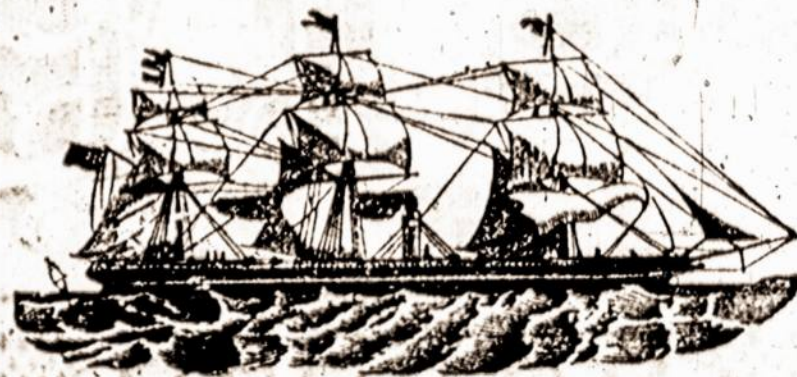
užsyemu pagrabajs, delto jago

rejkes ka isz to daliko, welij

atejkite pas sawo wiengenty o ne pas swetingenczius.

**Jonas J. Bobina.****Agentas no szifkoreziu**

Szifkortes!



Szifkortes!

Parduodu szifkortes ant pujkiausiu ir drucziausiu ŁAJWU isz wysu zalu EUROPOS. Ir tejpos-gi galu nusiut PYNIGUS in EURORA tiegiog ng namus.

Prietam łajkau dydely ŁROMA su wysokejs wałgomajs dajktajs, ka tik namuose geraj gaspadynej pryrejke, ir su tuo nesygiriu: ba kožnas žino. Darbinu drebužiu ir wysokiu marszkinu; žodžiu kaľbut wysko galima gaut,

Neužmyrszkite kad mano namas randasy ant uličes MAIN Numeras 132 szale paczto.

Shenandoah Pa.

DYDELYS KROMAS!**“Furnishing Goods”**

—Wysokiu dajktu kajpo taj:—
marszkinu

wyľnoniu

audekliniu

panczeku

petneszu

wysokiu dajktu koklu tik žmogų prirejke.

Gausyte pas—

Chas. CASPER & Son

103 NORTHAMPTON Str.

Wilkes-Barre, Pa.

W I R A J**SZTORNIAKAI**

Jago rejkaľaujete in sawo KRAUTUWE (KROMA) dajktu in sztora tadą pirkite pas

Williamson'a ir Wallace

210 East Market Str.

WILKES-BARRE PA.

Tenaj galima

gaut ka no gereusiu

ir szwiežeusiu taworu

wałgomu ir kitonisz-

ku dajktu.